

Fundado el 14 de Enero de
1917
AÑO XXIX N.º 9,992

EDICION DE 20 PAGINAS

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION" S. A.)

TIEMPO PARA SANTIAGO

HOY: Bueno.

SANTIAGO DE CHILE, SABADO 14 DE ABRIL DE 1945

PRECIO EN TODO EL PAIS: UN PESO

DUELO NACIONAL POR LA MUERTE DE ROOSEVELT

CHILE PERPETUARA SU MEMORIA EN UN MONUMENTO

Toda América exteriorizó su dolor

Los Gobiernos del Continente
decretaron duelo nacional y
enviaron mensajes de condole-
ncias al nuevo Mandatario

BUENOS AIRES, 13.—(U. P.)—Toda la América del Sur se inclinó tristemente hoy por la muerte de Roosevelt, a cuya memoria rindieron homenaje todos los Gobiernos y pueblos. Todos los Presidentes sudamericanos enviaron mensaje a Truman con las condolencias para el Gobierno y pueblo norteamericano por la pérdida que todos califican de desgracia neta para la humanidad.

Asistirá a los
funerales

Los editoriales de los principales periódicos del Continente también expresan el sentimiento colectivo americano.

En Argentina, "La Prensa" describe a Roosevelt como uno de los principales vencedores de la guerra, por su energía y fe en el porvenir democrático, mientras "La Nación" dice que hasta aquella quienes él venció lo componerán, porque es un hombre que habló siempre en el lenguaje de la decencia humana. Los demás diarios del Continente se expresaron en forma similar.

En esta capital, el Gobierno decretó duelo ordenó la colocación de las banderas a media asta en todos los edificios públicos y militares. También se suspendió todo movimiento fiscal bancario y monetario mañana.

El Gobierno Argentino envió un mensaje al Mr. Stettinius en que dice que Mr. Roosevelt fue un gran americano propulsor de las fuerzas morales y materiales de la civilización en defensa de los principios que son el fundamento básico de la cultura humana. La inesperada desaparición del Excmo. Presidente Roosevelt, que tan profundamente ha conmovido los sentimientos del pueblo argentino señala una gran consternación para América que pierde con él a uno de sus más grandes líderes.

Durante el día mucho público asistió por la Embajada de los Estados Unidos y firmaban un libro en el cual se leía la inscripción: "Homenaje póstumo al simbolo de la libertad: Franklin D. Roosevelt".

También frente al monumento a Washington desfiló numeroso público que depositó ramos y flores con inscripciones, tales como: "el pueblo argentino en homenaje a Roosevelt". Numerosas casas comerciales colocaron en la vidriera rotulados del Presidente con crespones.

EN ROLIVIA.

En La Paz, a pesar de la oportuna tendencia a la emoción de las grandes noches, sin embargo la noche del viernes 13 de abril sacudió fuertemente desde el primero hasta el último de los ciudadanos. Espontáneamente se suspendieron todas las fiestas sociales.

(PASA A LA PAG. 6)

Con entereza espartana
Sra. Roosevelt comunicó
la noticia a sus hijos

WASHINGTON, 13.—(U. P.)—El siguiente es el texto del mensaje enviado por la señora Roosevelt, a sus hijos:

"Vuestro padre ha cerrado los ojos para siempre esta tarde. Hizo su tarea hasta el fin, como deseaba que vosotros la hicierais. Bendiciones para todos y nuestro gran afecto. —(Firmado): 'Mamá'."

Casa
BERCOVICH

Gran surtido
en toda clase
de pieles finas.
Tapados
de paño.
Trajes sastre.
Vestidos.
Precios
bajos.

Facilidades de pago
SAN ANTONIO 37



Tres aspectos del homenaje rendido ayer en el Congreso Nacional al Presidente Roosevelt: 1.º Ministros de Estado; 2.º Embajador Bowers y miembros de la Embajada de los Estados Unidos, y 3.º Miembros del Cuerpo Diplomático

Hoy llegarán a Washington los restos del Presidente

SERAN SEPULTADOS EN LOS JARDINES DE HYDE PARK, JUNTO AL RIO HUDSON

WASHINGTON, 13.—(U. P.)—El Presidente Roosevelt viene en viaje a su hogar, pero no a la Casa Blanca; allí sólo habrá una leve detención cuando llegue el tren que conducirá sus restos desde Warm Springs, desde donde emprendió el último viaje, esta mañana.

El tren viaja lentamente y debe llegar a Washington mañana sábado a las 10 horas.

En la sala del Este, donde tantas veces el Presidente recibió a sus huéspedes, habrá un servicio fúnebre a las 4 P. M. de mañana: el Rev. Angus Dunn Obispo Episcopal de Washington, y dos dignatarios más de la Iglesia a cargo del funeral. El Presidente tendrá a su cargo la ceremonia. Asistirán sólo unos 200 invitados de miles que desearán rendir su personal homenaje al difunto. El ataúd no recibirá otro homenaje que una guardia militar, y no habrá velatorio.

Terminado el servicio, los restos del Presidente serán llevados en un tren especial a Hyde Park, Estado de Nueva York; allí, sobre la ribera del amplio río Hudson, que tanto amó, los vecinos de Roosevelt, amigos de siempre, irán a sepultar al Presidente, sin que sea visible al público, en su propia casa.

Una guardia naval formada por altos oficiales de la Armada seguirá el féretro; luego irá en un automóvil abierto la señora Eleanor Roosevelt, que continúa su emoción. A su lado, en el amplio asiento, iba el perro negro Fala, regalo del Presidente, que permaneció quieto mirando a su ama.

A todas las ventanas del gran hospital para enfermos de parálisis infantil, especialmente niños, asomaron los pacientes pa-

(PASA A LA PAG. 6)

EN VIAJE A LOS ESTADOS UNIDOS



ELLIO ROOSEVELT

LONDRES, 13.—(U. P.)—El brigadier general Elliot Roosevelt partió para Estados Unidos en un avión militar en las primeras horas de esta mañana, a fin de participar en los funerales de su madre, mañana sábado. El coronel D. Brooks, Jefe del Estado Mayor, de la unidad aérea que comanda Roosevelt, que se encontraba con él en Londres, anotó que llegó la noticia del fallecimiento del Presidente, dijo que Elliot se mostró profundamente apenado, repitiendo una y otra vez: "No puedo creerlo".

El Presidente Truman, su esposa y su hija Mary viajarán también a Hyde Park, junto con todos los miembros del Gabinete, Altos Oficiales del Ejército y la Armada, los Jefes del Congreso, miembros del Poder Judicial y destacadas personalidades.

LA PARTIDA DE WARM SPRINGS

WARM SPRINGS, 13.—(U. P.)—(Por Merriman Smith)—Precedidos por una banda de tambores cubiertos con paños

negros que redoblaban lenta y acompañadamente, los restos del Presidente Roosevelt fueron traídos poco antes de las 11 A. M. desde la que él llamaría la "pequeña Casa Blanca", a la es-

Mensaje del Ejecutivo aprobado por unanimidad en el Congreso, que rindió homenaje al gran estadista americano

Asistieron los Ministros de Estado, Mr. Bowers, personal de la Embajada de EE. UU. y miembros del Cuerpo Diplomático

M. DEL INTERIOR Y EL CANCELLER HABLARON A NOMBRE DEL GOBIERNO



Ministro del Interior, señor Alfonso Quintana Burgos

En sendas sedes extraordinarias el Senado y la Cámara de Diputados rindieron ayer solemnemente homenaje a la memoria del Presidente de los Estados Unidos de Norte América, Sr. Franklin Delano Roosevelt, fallecido ayer.

En la sede de la Cámara de Diputados se escuchó el mensaje del Presidente de la República, por medio del cual propuso al Congreso Nacional un proyecto de ley para declarar oficialmente la muerte del ilustre mandatario y para erigir un monumento a su memoria.

EN EL SENADO

En atención al mensaje del Ejecutivo, el Senado fue convocado a sesión para las 16 horas.

La hora indicada se encontraban presentes en la sala de sesiones de todos los partidos políticos y varios diputados. Además, estaban presentes los Ministros de Relaciones Exteriores, de Hacienda, de Justicia, de Educación, de Defensa Nacional, de Obras Públicas, de Comunicación, de Agricultura, Tierras y Colonización, del Trabajo y de Salubridad.

Invitados especialmente se hallaron también en el hemisferio el Embajador de los Estados Unidos, señor Claude Bowers, los secretarios y adjuntos de la misma representación.

En las tribunas tomaron colocación los Embajadores de Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Perú, Uruguay, Venezuela, España, República Dominicana, Paraguay, Panamá y Turquía, el Nuncio de la Santa Sede, los Ministros de Belice, Portugal, Polonia, Noruega, Suecia, Noruega, Irlanda, Turquía y los Embajadores de Naciones Unidas Holanda, Suecia, Suiza, China, Bolivia, Perú y Canadá.

Había también en tribunas numeroso público.

Por encontrarse enfermo el presidente del Senado, señor José Francisco Urrejola, creyendo al vicepresidente, señor Hernán Vilas Lira.

HOMENAJE DEL SENADO

Al abrirse la sesión, se dictó cuenta del mensaje del Ejecutivo y se procedió a la lectura del mismo. Los diputados de los diversos partidos pronunciaron un sentido discurso a nombre del Senado para rendir homenaje al ilustre extinto.

A continuación, hicieron uso de la palabra en igual sentido y a nombre de sus respectivos partidos.

Por encontrarse enfermo el presidente del Senado, señor José Francisco Urrejola, creyendo al vicepresidente, señor Hernán Vilas Lira.

HOMENAJE DEL CONGRESO

Al abrirse la sesión, se dictó cuenta del mensaje del Ejecutivo y se procedió a la lectura del mismo. Los diputados de los diversos partidos pronunciaron un sentido discurso a nombre del Senado para rendir homenaje al ilustre extinto.

Al finalizar la sesión, se dictó cuenta del mensaje del Ejecutivo y se procedió a la lectura del mismo. Los diputados de los diversos partidos pronunciaron un sentido discurso a nombre del Senado para rendir homenaje al ilustre extinto.

EN LA CÁMARA DE DIPUTADOS

La sesión de la Cámara de Diputados se inició a las 18.15, bajo la presidencia de los señores: Sebastián Santander, presidente, y Julio Barrenechea, vicepresidente y con asistencia de numerosos diputados de todos los partidos.

El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Joaquín Fernández, dictó el homenaje a nombre del Gobierno.

SE APRUEBA EL PROYECTO

Terminados los discursos que fueron escuchados en religioso silencio, el vicepresidente del Senado, señor Vilas Lira, puso en votación el proyecto del Ejecutivo, siendo aprobado sin debate y por unanimidad.

En seguida, se levantó la sesión.

EN LA CÁMARA DE DIPUTADOS

La sesión de la Cámara de Diputados se inició a las 18.15, bajo la presidencia de los señores: Sebastián Santander, presidente, y Julio Barrenechea, vicepresidente y con asistencia de numerosos diputados de todos los partidos.

"LA FIGURA DEL PRESIDENTE ROOSEVELT LLEGO A SER SIMBOLO DE LA DEMOCRACIA DE LOS PUEBLOS GRANDES Y PEQUEÑOS"

DICE EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA EN EL MENSAJE AL CONGRESO NACIONAL

Después de la reunión del Consejo de Gabinete de ayer, se envió al Congreso Nacional el siguiente Mensaje:

Conciudadanos del Senado y de la Cámara de Diputados:

El Gobierno de la República considera que la subita muerte de Franklin Delano Roosevelt, Presidente de los Estados Unidos de Norte América, constituye un duelo que no solo enluta a la Gran Nación que lo conta-

ra entre sus más eminentes ciudadanos, sino a todas las de la tierra, puesto a las que aún con-

tinúan viviendo bajo el terror y la opresión.

El desparecimiento de la alta esfera universal del Gran Apóstol de la Democracia moderna significa la mayor pérdida que pueda afligir a las Naciones Unidas y a todos los pueblos libres del mundo amantes de la paz.

La magna figura del Presidente Roosevelt llegó a ser el símbolo de la democracia de los pueblos grandes y pequeños que luchan por la libertad y la dignidad humana, en mérito de que formulara ese verdadero Evangelio que se ha llamado de las Cuatro Libertades, en justísimo merecimiento al inspirador y signatario de la Carta del Atlántico y de los acuerdos de Teherán y de Crimea, en legítima retribución por haber logrado reemplazar la desconfianza entre las naciones por un es-

timismo a todos los pueblos que aman la libertad y luchan por ella, un verdadero duelo nacional.

La nación entera siente como profundo el dolor por la pérdida de esta inestimable figura de nuestro tiempo que entra en el Pantheon de la Historia con los caracteres de los Héroes de la Humanidad.

En mérito de las consideraciones que preceden, vengo en sombra a V. E. a su consideración, para que sea tomada en la presente legislatura y en sesión especial, que para tales efectos me permitió pedir a V. E. el siguiente:

PROYECTO DE LEY:

"Artículo 1.o.—Autorízase al Presidente de la República para decretar duelo nacional en honor a la memoria del que fue ilustre Presidente de los Estados Unidos de Norte América, Franklin Delano Roosevelt.

Artículo 2.o.—Autorízase al Presidente de la República para ordenar la erección, por suscripción popular, de un monumento destinado a perpetuar la memoria del ex Presidente de los Estados Unidos de Norte América, Franklin Delano Roosevelt.

Este ley empezará a regir desde su publicación en el Diario Oficial, J. A. Ríos.

Santiago, abril 13 de 1945.

EL DIA DE LAS AMERICAS

Este día de la fraternidad americana no va a ser celebrado hoy por las naciones del Continente con el júbilo tradicional, porque la muerte del más grande de los inspiradores de esta fraternidad y concordia humanas acaba de poner una sombra de estupor y de amargura en todos los pueblos a los cuales legó un inmortal ejemplo y una doctrina imperecedera.

El ideal sustentado por el Presidente Roosevelt a todo lo largo de su vida pública estuvo siempre cifrado en el propósito de alcanzar un más estrecho conocimiento y una afición más firme y más fraternal entre todas las naciones de América. Fué él el primero en celebrar y en apoyar, con humanitario sentido profético, la idea de realizar esta fiesta de la hermandad americana que solidaria y reafirma el principio democrático en la más sólida y inequívocable de sus bases: la comprensión y la ayuda mutua entre todos los pueblos libres.

Es bien sabido que entre todas las naciones de este Hemisferio no existen, en realidad, divisiones topográficas, sino aquellas limitaciones creadas por la ley de una necesidad, y que sólo se deben a la actitud creadora de los hombres. Estas barreras artificiales sólo pudieron servir hasta el momento en que hombres bien inspirados en una doctrina de paz y de convivencia estimaron que eran inservibles, aún más, que eran contrarias a lo que el futuro de América necesitaba como una imposición incontrastable de sus futuros destinos.

De aquí nació primera la fundación de la Unión Panamericana como organismo directivo de la política internacional, cuya tarea no ha arraigado sino beneficios y cuyas actividades se han desarrollado por todo el Continente como una de las más grandes lecciones de fraternidad humana que ha conocido el mundo. La unidad continental y hemisférica sólo era posible mediante la intervención colectiva de todas las comunidades libres, en una aspiración de carácter universal, sin quebrantamiento de la dignidad o la soberanía de ningún pueblo. Esta ha sido la labor de la Unión Panamericana de Washington, a través de los quince años de su existencia, que hoy cumple después de haber luchado incansablemente por la unidad americana.

Más tarde se hizo visible la necesidad de conmemorar conjuntamente una efemérides que viniera a ser como el símbolo de resultados tan felices y como la concreción de los ideales tan firmes y consecuentemente mantenidos. Nació así el Día de las Américas, el día en que todas las nacionalidades de esta parte del mundo, sin distinción y sin preferencias, se agrupan y se unen para celebrar lo que la tradición y la historia les dieran, y para mirar con seguridad y confianza los grandes destinos del futuro.

Con la creación de esta festividad memorable se ha cumplido, en su aspecto más fundamental, la visión profética que tuvieron los grandes forjadores de la libertad en todo el Continente. La agrupación de las naciones americanas no obedece ya a egoísmos estériles y perjudiciales, sino a un impulso creador de nuevas y mutuas aficiones, cada vez más valiosas e innumerables. El Día de las Américas es una evocación del pasado, pero más que nada es una grande y profunda aspiración que se cifra en un porvenir mejor para todos los hombres libres y de buena voluntad.

Fondos para la agricultura

El Gobierno ha incluido entre los proyectos de que debe ocuparse la actual legislatura extraordinaria, el relacionado con los recursos que requiere la industria agrícola para proseguir su marcha normal.

El Presidente de la República incluyó también este proyecto en su discurso de Pascua, como uno de los que deben recibir losogida unánime dentro de un programa de carácter nacional.

La iniciativa tiene a proponer capital y disponibilidad en la Caja de Crédito Agrario, y se encuentra en condiciones de ser discutida, desapachada por la Honorable Cámara de Diputados, en tercer trámite constitucional.

No hace falta justificar la razón inspiradora del proyecto. La Institución encargada del fomento agrícola, por medio de crédito, mantiene hoy el mismo capital de sus primeros años de existencia. Lógicamente, en tales condiciones, no puede cumplir sino en forma muy precaria la misión que el legislador le encomendó. Y con ello sufre la principal industria del país y, asimismo, la economía.

Mediante la concertación de recursos proyectada, el Instituto del Crédito Agrícola pasa a contar con un capital que, lo que sería aconsejable, le permita, por lo menos, ayudar a la industria de manera positiva. Ninguna de estas formas de capitalización ha merecido reparos, y en el Senado todas ellas fueron aprobadas por unanimidad.

14 de abril: Día de las Américas, Día de España

Simple coincidencia de fechas? «Capricho de la cronología política?» Acaso existe algo común entre la afirmación de las Américas, con personalidad propia, por liberadas del Estado monárquico español y la afirmación de la España también liberada de la misma estructura estatal?

Quizá la identidad de fecha sea mera coincidencia, pero en ningún caso será arbitraria por artificial, pues, en su profunda historia de los pueblos, apenas hay margen para el azar.

El 14 de abril recuerda a América su primera afirmación continental, afirmación de naciones de un origen común a la mayoría de ellas, y que para traer a la democracia se asumió una conciencia nueva y orden superior. El 14 de abril para España, para España, su nación y pueblo, es su primera afirmación en la época contemporánea como una nue-

Monumento a Roosevelt

Debe ser la primera vez que el Gobierno de Chile decide elevar un monumento en homenaje a un Mandatario extranjero el día mismo en que éste desaparece de la escena terrestre. En realidad, esta actitud excepcional tiene una bien fundada razón de ser.

La consternación producida en el mundo democrático por el subito desaparecimiento del Presidente Roosevelt afecta doblemente a nuestro país: en tanto que miembro del conjunto de naciones que luchan por eliminar todo resto de amenaza a la libertad y a la dignidad humanas, y en tanto que parte de la comunidad de Repúblicas americanas a la que él dio una base de convivencia cimentada en la igualdad y el mutuo respeto al iniciar con su política de buen vecino una nueva era de efectiva y leal comprensión.

La muerte lo ha sorprendido en la atmósfera de la victoria, antes sin embargo de que el júbilo de las campanas llenara los cielos con los orgullosos anuncios del triunfo total; antes también de que su obra americana se vierá consagrada por la prueba larga y peligrosa de la solidaridad en la paz.

No obstante, fué tanta la fe que puso en su empeño renovador, fué tanta la fuerza creadora que insufló en su actividad multiforme, fué tan sincera y honda su convicción de ciudadano de las Américas, que la simiente arrullada en los surcos del porvenir no podrá dejar de florecer en frutos de realidad.

A su paso por la Casa Blanca la historia del mundo y especialmente la historia de América, cambiaron de rumbo. Lo que hasta hace sólo algunos años era una incógnita a cuya sombra tenían fácil, incubación la duda y las suspicacias, es ahora un camino abierto, una actitud real, una confiada y fecunda colaboración.

Sólo un imprevisto vuelco de la evolución podría desvirtuar lo que él realizó. Por eso en esta hora enlutada que, como ha dicho el Embajador Bowers, «es más trágica para la humanidad que una docena de batallas perdidas», debemos tener fe en el porvenir y alimentar la certeza de

que el pueblo norteamericano recibirá la herencia que su genio le legó, y pondrá todo su orgullo en mantenerla y renovarla, como él lo hubiera hecho, siguiendo la clara ascensión del progreso y de la vida.

Como miembro de la Democracia universal unida en la lucha contra la tiranía, y como integrante de la familia continental que gracias a su gran espíritu se está adentrando por sendas que habrán de llevarla a una existencia de perfeccionamiento siempre creciente, el pueblo de Chile siente la muerte del Presidente Roosevelt como una pérdida profunda.

Nada, sin duda, logrará traducir adecuadamente el sentido de esta tragedia insuperada. Pero frente a ella podemos delatar constancia de nuestra contienda en la obra del que hasta ayer fué un guía clarividente de la humanidad y alzar, como una enseña, nuestra certidumbre de que ella perdurará y será cada día mejor.

Interpretando estos pensamientos, que son los de nuestro pueblo, y a fin de darles expresión y permanencia, el Gobierno ha deseado que el recuerdo del gran estadista que dió a la vida de América una nueva esperanza sea eternizado en el bronce. Y a fin de que éste represente específicamente la admiración de toda la nación chilena y sea la exteriorización de los sentimientos solidarios con que está enfrentando las angustias de la hora actual y con que se halla dispuesta a entrar en las rutas del futuro, ha estimado que el monumento que con tal objeto se levante debe ser costeado con el producto de una suscripción popular.

Así, cuando las generaciones venideras pasen ante la efígie del visionario apóstol de ideales que en ese entonces serán realidad, sentirán que aunque nació en el otro extremo del hemisferio, Roosevelt fué siempre un auténtico ciudadano de América, y que es natural que su recuerdo viva para siempre entre los áboles de nuestros parques y bajo la luz de nuestro cielo.

F. G. O.

Al margen de la actualidad internacional

LA SEGURIDAD CONTRA LA AGRESIÓN

Expresamos en nuestro último comentario semanal, que si bien nos asistía la íntima convicción de que algún día se darían los Estados una organización realmente capaz de eliminar la guerra, no esperábamos que tal cosa ocurriera en la próxima Conferencia de San Francisco.

Para que la paz internacional sea la paz definitiva, esa «paz eterna» que dijera Kant, — sea una conquista de la humanidad, será preciso que se difunda y predomine en las mentes de los países, y tan-

vienen en este año de 1945, año de victoria sobre las más temibles fuerzas de degresión y año de ampliaciones esfuerzos. Por esto, conmemoración de lo que fué y ha seguir siendo, si, pero no fiestas, porque no curan muy bien con nuestra paixón y una confiada y fecunda colaboración.

Ahora bien, ¿existe hoy día tal mentalidad general? Manifestivamente, no. Las grandes potencias siguen, como siempre, enfocadas en conservar o aumentar sus «imperios» y sus «zonas de influencia». (Las potencias medianas y pequeñas no son modelos de inocencia a este respecto, más prescindimos de ellas por el momento, en vista del menor peso de su influencia sobre el problema de la seguridad colectiva).

Vemos así como Inglaterra se aferra a su India, como, para asegurarse su posición en el Oriente, se aferrará también a Suez y a Gibralter y a su influencia sobre Grecia y el Egipto; vemos cómo Francia regata su independencia a los que fueran sus mandatos de Siria y el Libano; cómo Rusia absorbe a las tierras republicanas de Estonia, Letonia y Lituania y procura someter a su influencia política a Polonia, Checoslovaquia y los países balcánicos; cómo Estados Unidos se desentiende de los clamores de Puerto Rico por su emancipación, etc.

Y no hablamos de la sorda rivalidad económica y comercial (materias primas como el petróleo, mercados, transportes marítimos y aéreos, etc.) que opone a esas mismas potencias, sin que lo logren, y ni acaso pretendan distinguir.

No dudemos de que cada una de estas grandes potencias, para garantizar la que cree su legítima posición territorial, política, comercial, etc., querrá mantener, aún después de vencido el Japón (Alemania prácticamente ya lo está), un poderío militar formidable.

Ahora bien — aquí vamos a formular un enunciado fundamental — mientras subsista el armamentismo, indica inevitablemente la desconfianza mutua y de la escasa fe en la autoridad moral del organismo jurídico de la seguridad colectiva, no estará asegurada la paz en el mundo.

Urge hacer la voz de España, dijo hace poco el legítimo Jefe del Gobierno español; pero la auténtica y libre: la voz de la república, España. Ante el tribunal de vuestros concienciados en este país, es tan propio de hermanos de América reclamar una actitud limpia para que ésta deje cesar el honoroso acceso en la Comunidad de las Naciones a nuestra maltratada España, junto a las que unidas hoy prometen el porvenir. Y ésta redención de caminantes que se inclinan hacia adelante para mejorar.

SALVADOR TELLEZ

NOTAS DEL DIA

ESPAÑA EN EL 14 DE ABRIL

La fecha de hoy es muy cara a los demócratas españoles y a los pueblos amigos de la auténtica España.

El 14 de abril, un día pluvioso, cuando había gozado en los corazones y cantos en las gargantas, vino con pacífica y calma naturalidad, con las manos limpias de sangre y limpia de codicia, la República Española. Durante cinco años los españoles dieron al mundo egresos ejemplo de honestidad y de virtudes democráticas. Aquella República legó envenenada entre canallas primaveriles, banderas tricolores y ramos de olivo, estaba destinada, sin embargo, a caer destrozada por el enemigo salpicado y por la indiferencia mundial.

Desde que dirigió los asuntos exteriores Franklin Roosevelt, cuando había gozado en los corazones y cantos en las gargantas, vino con pacífica y calma naturalidad, con las manos limpias de sangre y limpia de codicia, la República Española. Durante cinco años los españoles dieron al mundo egresos ejemplo de honestidad y de virtudes democráticas. Aquella República legó envenenada entre canallas primaveriles, banderas tricolores y ramos de olivo, estaba destinada, sin embargo, a caer destrozada por el enemigo salpicado y por la indiferencia mundial.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

¡Será preciso repetir que en la historia como padres de la República del Mundo tendrán que hacer un llamado internacional. Roosevelt no lo hizo.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los peligros en que nos colocó la codicia de clérigos, negociantes de aquí y de Wall Street.

Con el Presidente Roosevelt pierde nuestra América una valía contra los pel

SENADO

SESION 5.a. ESPECIAL EN VIERNES 13 DE ABRIL DE 1945

(De 16 a 19 horas)

PRESIDENCIA DEL SR. VIDELA LIRA

(VERSION OFICIAL EXTRACTADA)

Asistieron los siguientes señores Senadores: Alejandro, don Alvaro, Alvarez, Amunátegui, Azocar, Bonacqua, Bravo, Contreras, Crucchaga, Cruz Coke, Dominguez, Duran Estrada, Estay, Grove (don Maraduque), Gómez, Guzman (Enrique), Gómez, Guzman (don Luis), Jiron, Martinez, Montt, Martinez (don Carlos), Maza, Molle, Oretta, Ossa, Prieto, Torres, Vadenmela, Walker, los señores Ministros de Interior, de Relaciones Exteriores, de Hacienda, de Justicia, de Educación Pública, Dr. Jenaro, de Obras Públicas y Vías de Comunicación, de Agricultura, Tierras y Colonización, de Trabajo, de Salubridad Pública y Asistencia Social, y el señor Embajador de los Estados Unidos.

CUENTA

Se dirá cuenta.
1.— De un mensaje de S. E. el Presidente de la República, con el que inicia un proyecto de ley sobre autorización para decretar el duelo nacional en homenaje a la memoria del que fuera Presidente del Estado, Dr. Franklin Delano Roosevelt, como testimonio para ordenar la erección por suscripción popular de un monumento destinado a perpetuar su memoria.

Pasa a la Comisión de Relaciones Exteriores.

2.— De un telegrama del Honorable Senador señor Gustavo Rivero, en que se asocia al homenaje que el Presidente Roosevelt hace a la memoria del Presidente Roosevelt, cuya muerte es doblemente lamentable por los numerosos servicios que prestó a la humanidad y por sus excepcionales cualidades morales.

Se manda archivar.

HOMENAJE A LA MEMORIA DEL EX PRESIDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTEAMERICA, FRANKLIN DELANO ROOSEVELT

El señor VIDELA (Presidente).— Honorable Senado:

La noticia del fallecimiento del Presidente Franklin Delano Roosevelt, Presidente de los Estados Unidos, comunicó a todo el mundo, cuando hoy en sesión extraordinaria, se exteriorizan sus sentimientos más sinceros desagrado que priva a la Humanidad de uno de los cerebros más potentes y más profundos en los que tenía depositada su confianza.

Roosevelt representaba los más altos ideales de libertad y respeto a la persona humana. Rindió a la fuerza que produjo el trabajo, darán el ejemplo de su espíritu inspirador, fortalecer que impulsó, voluntad que no sucumbe, poco avance pudo hacer el mal que minaba su existencia.

Fué admirable el que llevó el gran Presidente a imponerse los mayores sacrificios. Tenía un concepto claro, preciso y generoso, de ser el Jefe de un pueblo que desarrolla uno de los mayores esfuerzos que hayan conocido los países.

Su vida entera constituye un ejemplo que habrá de servir de enseñanza moldeadora a las futuras generaciones. En su madurez, sus estudios de filosofía, literatura y economía le abrieron anchas puertas hacia un éxito promisorio. Su figura había adquirido ya una impronta ineludible que denunciaba la presencia de los grandes hombres.

Cuando Roosevelt tomó las riendas del Gobierno por primera vez recibió su país en condiciones sumamente desfavorables. Fondo a fondo entró en la guerra, envió miles de soldados con la moralidad de su carácter con la fuerza que se le impuso.

Con su obra, fueron suficientes para que su historia hiciera al gobernante que había comenzado su administración que dirigía en la potencia económica más grande del mundo.

Perón, donde Roosevelt se destacó nítidamente, como un motivo para que la historia lo juzgue favorablemente, ejerció la mayor influencia en su destino. Ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El Senado de la República, depositario de las más altas tradiciones de la patria, en su condición de órgano de control, con la autoridad que le otorga la Constitución, ha querido aprobar la memoria que rinde honor a este gran hombre.

El señor MAZA. — Cuando trasladó su plataforma que lo llevó a la presidencia en un período de estancamiento y derrumbamientos.

Entonces, audazmente, desafió al prejuicio y venciendo temoroso de alto rango. Comprendió el destino común de América y buscó su unificación mediante la política de su Universidad.

Y así, tras la primera democracia que habrá de servir de enseñanza moldeadora a las futuras generaciones. En su madurez, sus estudios de filosofía, literatura y economía le abrieron anchas puertas hacia un éxito promisorio. Su figura había adquirido ya una impronta ineludible que denunciaba la presencia de los grandes hombres.

Cuando Roosevelt tomó las riendas del Gobierno por primera vez recibió su país en condiciones sumamente desfavorables. Fondo a fondo entró en la guerra, envió miles de soldados con la moralidad de su carácter con la fuerza que se le impuso.

Con su obra, fueron suficientes para que su historia hiciera al gobernante que había comenzado su administración que dirigía en la potencia económica más grande del mundo.

Perón, donde Roosevelt se destacó nítidamente, como un motivo para que la historia lo juzgue favorablemente, ejerció la mayor influencia en su destino. Ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El Senado de la República, depositario de las más altas tradiciones de la patria, en su condición de órgano de control, con la autoridad que le otorga la Constitución, ha querido aprobar la memoria que rinde honor a este gran hombre.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

El señor GROVE (don Mariano). — La muerte del presidente Roosevelt, hombre de ejemplo, ciudadano modelo en el cumplimiento de sus deberes y abnegación, debiera, patriota que es, su nombre podrá detener el adversario, y sus esfuerzos de la gente que se ha venido a cristalizar en este país, una infinita que nos acarrean a todos, a los hombres y a los pueblos, a todos los que tienen conciencia y saben sentir.

Yo por eso, porque nos invade la tristeza, nos quedamos sin demasiadas esperanzas de la humanidad de su muerte, no lo que no po-

drá evitar, tal vez, que los hom

bras lo endiosaran.

En nombre del Partido Liberal, rindió el homenaje de nuestra admisión a Franklin D. Roosevelt, que murió cuando yo estaba en el Senado, y hoy en sesión extraordinaria, se ha querido probar de contemplar la etapa final de la gran cruzada de redención humana en la que era uno de sus apóstoles.

FUERZAS ALIADAS A 85 KILOMETROS DE BERLIN

ANUNCIADA OFICIALMENTE LA CONQUISTA DE VIENA

El Segundo Ejército de Ucrania al mando de Malinovsky entró a Moravia

MOSCÚ, 13.—(U. P.)—(Por Meyer S. Handler).—Stalin anunció esta noche la conquista de Viena, terminados los últimos y furiosos combates callejeros por el mariscal Malinovsky, al mando del Segundo Ejército de Ucrania, penetró en Moravia después de forzar el cruce del Río Morava, proyectándose en dirección del re-

tro meridional de Hitler.

La caída de Viena se daba como un hecho consumado, pues ayer los restos de la guarnición nazi se encontraban acoyaldados en unas pocas manzanas de edificios, en donde lucharon hasta el final; volaron los puentes y lucharon detrás de barricadas hechas de cemento y piedras, de troncos, de autobuses, sin hasta de muebles.

Más de 130.000 prisioneros se tomaron en la batalla por la ciudad, que duró casi un mes.

La victoria fue salutada por 324 salvas que dispararon 324 cañones, que conmemoraron los triunfos sobre las ciudades capitales.

Al revelar la captura de Brno, situado sobre la ribera occidental del Morava, al norte de Viena, la segunda Orden del Día de Stalin constituyó el primer ataque oficial de la penetración soviética en Moravia, Haciendo su ciudad natal de Tomas Masaryk, es el principal basamento que protege los accesos de Brno, 53 kilómetros al noroeste, se encuentran también sobre el doble ferrocarril que lleva al norte, hasta Moravia-Ostrava.

Despachos llegados del frente informaron que en el extremo más meridional del frente las fuerzas de Tolboukhin siguen acercándose a Graz, de la cual están a 48 kilómetros, avanzando por las dos márgenes del río Raab; este ataque amenaza no sólo a aquella ciudad, sino también con aislar a una gran fuerza germana en la cuenca de los ríos Raab, Mur y Drava, en Austria meridional y al noroeste de Yugoslavia.

"El 11 de abril unidades de

COMUNICADO RUSO

MOSCÚ, 13.—(U. P.)—El Alto Comando soviético expedio esta noche el siguiente comunicado:

"Las tropas del Segundo Ejército de Ucrania, continuando su avance, hoy 13 de abril capturaron en Checoslovaquia el importante pueblo de Hodonín, centro de carreteras y poderoso baluarte de la defensa germana en la margen occidental del río Morava. Las tropas de este frente en el curso del día capturaron también varias otras poblaciones.

"Al noreste y norte de Viena, las tropas del mismo ejército que combaten en Austria tomaron posesión de varios puertos y estaciones ferroviarias.

"Las tropas del Tercer Ejército de Ucrania, en cooperación con las tropas del Segundo Ejército de Ucrania, después de violentos encuentros callejeros, ocuparon hoy 13 de abril, Viena, capital de Austria, baluarte estratégicamente situado y de gran importancia en las defensas alemanas que protegen los accesos a las zonas meridionales de Alemania.

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa Lombarda, se tomaron muchos prisioneros.

"La aviación aliada continuó ayer sus ataques contra posiciones y concentraciones enemigas en la zona de batalla y la retaguardia; se realizaron unas 2.650 salidas, perdidiéndose 15

"En los restantes sectores del frente hubo operaciones de patrullas y lucha de importancia local en algunos puntos.

"Ayer 12 de abril en todos los frentes, nuestras fuerzas inutilizaron o destruyeron 40 tanques y cañones, automotores alemanes; en combates aéreos y por la acción de las baterías antiaéreas fueron abatidos 37 aviones enemigos.

"En la cabecera de puente central, al sur del camino de Lugo a Massa

14 ABRIL
1931

XIV ANIVERSARIO DE LA REPÚBLICA ESPAÑOLA

14 ABRIL
1945

Posición de España ante el mundo

(Texto íntegro del discurso del Presidente del Consejo don Juan Negrín, transmitido al Mitin del Madison Square Garden de Nueva York, el 2 de Enero de 1945):

R OMPO mi prolongado silencio en torno a la causa de España. Causa que nunca he admitido prescribiría con el bochornoso incidente que sacó la ocupación total de nuestro territorio y la yugulación de nuestro pueblo, entrado sin condiciones, inepto y maniatado, a aquellos complices de Hitler y Mussolini, a quienes se les asignó ej. ser los primeros "Quislings".

"Habíao ya porque atravesamos el período climático y decisivo en que de la conducta de los españoles y en parte también de la actitud de nuestros amigos, va a depender el porvenir inmediato de la República, tanto como la suerte quística definitiva de España".

"Mientras este momento no llegara, me impuse callar. Por determinación propia, sin sugerencia de nadie, menos aún bajo presión que hubiese rechazado.

"Y he callado durante más de cinco años. ¿Para qué y por qué? Porque al agitarse y pretender ventilar fuera de España cuestiones en que el pueblo español ha de ser el único árbitro irrecusable, era avivar inevitable querellas del exilio, propicias a degenerar en personas y riñas de campañismo; cuando por virtud del destino mismo está abierto el ojo avisor de las masas populares, gran correctivo de las democracias".

"Los que creemos que la política debería ser cultivada y exitada cual noble sacerdocio, y que la meta ulterior de la actuación del hombre público es, con la prosecución del bien común, que le está encomendado, la búsqueda de indefinida supervivencia, tenemos que huir de desmoronarnos y dejarnos engullir por el cenagal de pasiones que el descontento y el resentimiento tiende a desencadenar entre los que por la derrota no hemos visto privados de hogar y patria en esta gran diáspora contemporánea del pueblo hispano".

"No rehuiríamos equívocas a discutir de lo esencial: el esfuerzo de guerra para polarizar la atención sobre la lucha contra el Eje, a cuyo resultado estamos vinculando nuestro destino, junto con el de los demás países. Porque sin la victoria in evocuosa sobre el Eje no habría causa de España, ni España siquiera, ya que la Alemania nazi no sólo esclavizaría a sus enemigos sino, cada Saturno, terminaría devorando a sus aliados, satélites y lacayos".

"Para poder laborar porque en su día compartimos los españoles la victoria con los vencedores, ya que a ella hemos sacrificado tanto como el que más. Porque la reserva, lejos de significar inactividad, ha sido por la fuerza de las circunstancias, condición previa a toda actuación y condición clave de posible afiliación en el arduo propósito de situar internacionalmente a España en formal tal que pudiera participar, como es de justicia, en el triunfo salido, o cuando menos no corriera el peligro que con fruición ya algunos han insinuado, de haberse convertido en la derrota del totalitarismo nazi-fascista-samurai".

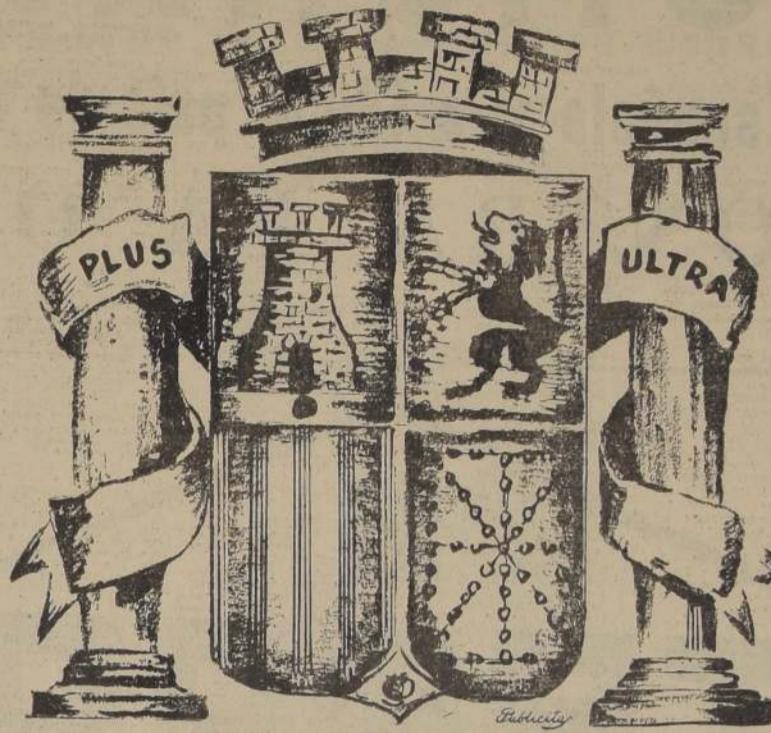
"Solos, completamente solos, salvo la gloriosa participación de algunos voluntarios nos habíamos batido durante tres años los españoles. Correspondía, entonces, exclusivamente a España el dirigir la lucha contra el Eje y sus acólitos, los militares rebeldes. En septiembre de 1939, el control de la guerra pasaba a otras manos. Se nos vedó invadirnos porque se quería continuar ignorando el verdadero carácter de la contienda española".

"Gustáranos o no el desarrollo de los acontecimientos, era obligado no estorbar y no entrar metiendo más de lo que como indispensable reclamaron nuestros intereses. Contribución en aras del éxito, pero también de modo de poder reclamar ese odio cuando fuera preciso, e intentar ser útil cuando se requiera".

"En resumen, se imponía la discreción y la práctica. Salvo llamamientos a acallar discordias intestinas, alguna plática en privado, o documentos no siempre destinados a la publicidad y que a mi pesar la alcancaron, mantuve sellados mis labios ante acoceamientos o provocaciones hostiles".

URGE ACLARAR LA SITUACIÓN DE ESPAÑA:

"Hoy, las cosas han cambiado. Podrá aún prolongarse la guerra, pero el resultado es ineluctable. Los combates del momento son co-
munes las dísticas convulsiones de bestia moribunda que rasgu-



A LA OPINION CHILENA

CONSULTADO el pueblo español, por primera vez después de una dictadura militar que duró más de siete años, decreto el final de la monarquía, y así triunfó la República Española el 14 de abril de 1931.

Esta República no ejerció ninguna persecución contra sus enemigos y se vanaglorió del magnífico ejemplo de haber dado a su país el régimen que deseaba, sin que se derramase una gota de sangre. En cambio, se ocupó principalmente en elevar el nivel de vida y cultura de un pueblo que estaba atrocemente retrasado en su progreso por siglos de decadencia monárquica.

Las clases reaccionarias, pretendiendo sostener sus privilegios feudales, no vacilaron en atentar contra el desarrollo pacífico del progreso de España. El 10 de mayo de 1931, el 10 de agosto de 1932, en noviembre de 1933, en octubre de 1934, y finalmente, en julio de 1936 realizaron cruentos intentos de someter al país nuevamente a la dictadura de casta. Todas las veces triunfó la voluntad popular sin culdarse del precio de sus sacrificios. Pero en 1936 existía un contrato con la Alemania de Hitler y la Italia de Mussolini, quienes apoyaron la traición militar con sus armas, hombres y material, en cantidades desconocidas, en cualquier contienda anterior, desarrollada en un solo país. Estos poderes fascistas extranjeros impusieron a España el régimen actual sobre la muerte de dos millones de patriotas que defendieron, en las condiciones más precarias, el régimen democrático español.

La ruta ascendente del fascismo marcó al jalon preciso para poder lanzarse sobre el resto de Europa y del Mundo, en la guerra que dura aún y que afortunadamente se aproxima al fin con la liquidación completa de la peste totalitaria.

La República Española, primer combatiente de esta lucha, no puede por menos que reclamar su derecho a ocupar el puesto que le pertenece en el Mundo de la Democracia triunfante.

La colonia republicana española de Chile, lo recuerda así, ante toda la opinión chilena, en este XIV aniversario de la proclamación de la República Española, y al mismo tiempo hace un nuevo acto de adhesión al Gobierno legítimo del Estado español. Esperamos que él nos conduzca lo antes posible a la liberación de nuestro país, devolviendo la tranquilidad y la paz a nuestros aterrados compatriotas que sufren hoy los martirios del único régimen fascista increíblemente tolerado en Europa.

¡Por la Libertad de España! ¡Viva la República Española!
LEALTAD REPUBLICANA ESPAÑOLA, de Santiago

UNIÓN REPUBLICANA ESPAÑOLA, de Valparaíso

más. En la marina mercante y de guerra, en los Ejércitos de tierra y aire, en paracaidistas y servicios especiales. ¿Tiene alguien idea de la magnitud de este sacrificio? Pues bien, yo diré que la cifra de españoles que han perdido la vida ganando gloria en Narvik, Bir el A-hem, Siria, Tunes, Normandía, París en las guerrillas del "maquis", francés en las estepas rusas, cien sitios

varias veces—superior a la de los mercenarios reclutados a la fuerza por los esbirrios de Franco en España para formar la División Azul".

"El día de la rendición de Pékin salimos para la Gran Bretaña, no sin busca de refugio, pues quien lucha no se aleja—repito, si una vez

que queríamos simbolizar con nuestra presencia la adhesión a la causa de la que entonces era el campeón Gran Bretaña y la fe en ella, cuando no muchos la tenían.

ESPAÑA NO ES NI HA SIDO NEUTRAL. ES UN BELIGERANTE, EL PRIMER BELIGERANTE

"A qué este relato? Simplemente para recordar que España no es, ni ha sido neutral porque no ha dejado un instante en su lucha. Que España es un beligerante. El primer beligerante, pues para nosotros la lucha va a entrar ya en su noveno año. Claro que cuando hablo de España me refiero a la Es-

pañía que hoy es, la que es hoy, la que es hoy, la que es hoy,

Reivindicación de los derechos de España

(Documento que será remitido al Gobierno Republicano Español, con motivo de la situación actual, en vísperas de la Conferencia de San Francisco):

EN los bastidores diplomáticos del futuro se perfila un problema no menos moral que político. Es, para emplear el abominable término, el "tratamiento" que se dará a España. Será considerada como neutral, como servidora del Eje, como híbridamente no beligerante? La cuestión no es minúscula. Aca-
so los grandes del momento consideren a España como un país que tiene meramente un problema "interno". No los culpo demasiado porque los españoles han contribuido un poco a tal desafuero. Pero es hora, para mí, para otros, de rectificaciones energéticas. En el mundo del próximo futuro no pueden dejar de oírse la voz de España. Una voz tanto más autorizada cuanto que habrá de manifestarse a través de la legitimidad. República Española restaurada y, por lo tanto, a través de unos órganos y de un pueblo que lucharon no por sus propias realistas conveniencias, sino con un desinterés casi inconsistente, por lo mismo que constituye el programa de las democracias,

Pero no sólo esto. Dejar de oírse la voz de España sería, como el genial diplomático dijo, algo peor que una injusticia: sería un error. No se trata de que la voz de España tenga o no una oírse; se trata de que habrá quererse o no, que oírse. De lo contrario, el mundo futuro de que tan abundantemente se habla carecería de un ingrediente esencial—tanto más esencial cuanto que, por lo que de él se ha oido, parece ser un mundo mejor ocupado de la ética que de la economía. Ahora bien, es una ética sin menoscabo de la economía. Ni la voz de España puede hacer oír, contrubuyendo con ello máximamente a la mejor perfección de un mundo que de todos los ingredientes nace,

Basta esto para indicar que quienes esto escriben no reclaman monótonamente para la España del futuro ningún "status" particular de grande, de media o de pequeña potencia. Las potencias efectivas hacen algo mejor que nombrarlos: oírse como tales. Lo que en modo alguno es lícito hacer es ahogarlas alejándose con cualquier menoscabo pretesto y, en el caso de España, siguiendo una tradición mil veces fallida. La hora actual de España es por ello de suma gravedad para todos los americanos que consideran a España como parte de una gran herencia de la herencia hispánica. Pues tanto si es estimada—apuntalanado de alguna manera el actual régimen—como vendida o como neutral, como si es considerada—reconociendo la legalidad de la República—como beligerante, sucede que la coruñatura para romper una lanza en favor de un determinado régimen político en la Península. No es ésta una cuestión de "derechas" ni de "izquierdas": es una cuestión mucho más grave que la de casuística fácil demagogia. En último término, si se recaba para la República Española el intervenir y el dejar oír su voz soberanamente, es porque la República es la única que, en el momento actual, puede practicar una política nacional sin segundas intenciones, es decir, una política que sea a la vez beneficiosa para España y provechosa para un mundo que, transformando la conocida frase de Stendhal, ha de tener, si de veras quiere tener algún sentido "algo español".

En nombre de la Colonia Republicana de Chile Lealtad Republicana de Santiago, Unión Republicana de Valparaíso, Confederación Republicana de Arica, Antofagasta, Iquique y Concepción.

En la actualidad está siendo suscrito este documento por personalidades chilenas amigas de España y personalmente numerosos amigos españoles.

el pretexto que emplean los enemigos de la República para argüir su inestabilidad en un eventual futuro. Pero calman sus inquietudes nuestros amigos. La división de opiniones es fenómeno común a toda democracia, fenómeno que se exacerbó en el deserto por el agujero del desconsuelo y el fracaso que todos llevamos dentro y porque la falta del control de las masas populares deja campo libre a que los políticos se despidan.

¿Pero es que esas divisiones no suceden en todas las democracias, aun en tiempo de guerra? Si la República española fuese un régimen totalitario, no cabrían discrepancias. Serían un contrasentido y se ahogarían con represión y terror. Como somos liberales y democratas, tenemos que sobrellevar y entender, o al menos maquillar, los lunares que empiezan las excepciones del sistema".

No pedimos, es más, entendiendo bien, no queremos intervención de otros Gobiernos o ejércitos, de intervenciones, nos han dejado un amargo recuerdo por lo caro que nos ha costado. De la misma, la intervención que ahora sarcasmos se llaman híbridamente "No-intervención", estamos pagando las consecuencias. Los ejemplos de estos últimos años no servirán tampoco para confortarnos".

Simpasías, ayudas y colaboraciones de amigos sean bienvenidas. Intervenciones de potencias, no rotundamente. Nos basta con que no nos pongan trabas y ayuden subrepticiamente a los enemigos de la República con armas tan sutiles que no hay medio de contrarrestarlos. Nada más de intervenciones! Solo nos basta que no se nos acerque a la inacción y no se nos estorbe.

Y si se quiere reparar un grave insulto a la justicia y al derecho de los pueblos, que hace unos seis años se cometió reconociendo a Franco, céses de reconocer internacionalmente el régimen fascista por contrario a la voluntad de nuestras Naciones y atentatorio al decoro humano".

"Sé que a muchos les preocupa la reconciliación, ya que sin ella no habrá porvenir posible para la nueva España, que quiere contribuir con otras naciones a la creación de un nuevo mundo de paz, libertad y progreso".

Luchamos porque no quede en el mundo, NINGUNA FORMA DE FASCISMO. (Roosevelt)

REFUGIADOS CATALANES RINDEN HOMENAJE

A la República Española y a Chile, país de hombres libres y
"ASILO CONTRA LA OPRESION"



Don Juan Negrín, Presidente del Consejo de Ministros de la República

PROGRAMA DE "TERRA" PARA EDIFICAR DEPARTAMENTOS DE TODO LUJO

A PRECIOS BARATOS Y AL ALCANCE DEL EMPLEADO DE RECURSOS MODESTOS

- 1.º—Edificar con las mejores materias primas y con personal calificado, para lograr una calidad insuperable.
- 2.º—Dar la máxima importancia a la estética de sus edificios, tanto interiormente como exteriormente.
- 3.º—Edificando en serie unos doscientos departamentos, bajar al mínimo los gastos generales y lograr así precios excepcionalmente bajos.
- 4.º—Facilitar al empleado, por su Sección Tramitaciones y su abogado, la máxima facilidad en obtener créditos de su respectiva Caja de Previsión.
- 5.º—Aconsejar a los clientes a través de sus arquitectos e ingenieros, para encontrar la mejor solución arquitectónica del departamento, en relación a las necesidades del cliente.
- 6.º—Cumplir estriktamente con los plazos convenidos y entregar los departamentos en el plazo record (8 meses).

Andrés Dominichetti Barni
Gerente Comercial

Jorge Martín Boc
Ing. Civil — Gerente Técnico

Oscar Galleguillos Rojas
Germán Rodríguez Arias
Fernando Etcheverría Barrio
Arquitectos

Ramón San Román Angles
Constructor
Federico Long Alessandri
Abogado



SOCIEDAD DE INTERESES INMOBILIARIOS LTDA.

OFRECE EDIFICACION Para EMPLEADOS Y PARA PARTICULARES

SEGUN LA LEY DE PISOS N.o 6,071

DE TODO LUJO.

Parquet, calefacción central, agua caliente, baño de lujo con mármol reconstituido, closets, etc., etc.

	PARA EMPLEADOS	DIVIDENDO
	PRECIO	MENSUAL
Dept.: Living, comedor, 1 dormitorio	\$ 100.000	\$ 375.—
Dept.: Living, comedor, 2 dormitorios	\$ 150.000	\$ 560.—
Dept.: Living, comedor, 3 dormitorios (sin pieza empleada)	\$ 175.000	\$ 660.—
Dept.: Living, comedor, 3 dormitorios (con pieza empleada)	\$ 200.000	\$ 750.—

Por haberse vendido en pocas semanas los 105 departamentos ofrecidos en 4 edificios se aseguró un magnífico terreno en

Vicuña Mackenna 606

Av. Gral. Bustamante 577

Pormenores: "TERRA"
Huérfanos 1164 — Oficinas 41/42

Fono 62583

ACEPTO CAJAS

ENTREGA DE LOS DEPARTAMENTOS FINES AÑO 1945.

OJO! ¡Por encontrarse abiertas, desde el Martes, las operaciones en la Caja de Empleados Particulares, rogamos a nuestra distinguida clientela que ha suscrito contratos, pasar CON URGENCIA a nuestra oficina a fin de completar sus solicitudes para que la iniciación de las obras no sufra ningún inútil atraso!



Luis Companys, Presidente de la Generalidad de Cataluña

UN PASO ADELANTE PARA SOLUCIONAR EL VITAL PROBLEMA DE LA VIVIENDA

Uno de los problemas más apremiantes de Chile es la casi absoluta falta de vivienda apropiada para la población de recursos modestos. La gran mayoría de los obreros y empleados viven en condiciones sumamente antihigiénicas. Este hecho es en gran parte la causa de la enorme mortalidad infantil y la mala salud de la mayoría de la población.

Mucho se ha discutido al respecto, pero poco se ha hecho en efectivo. El capital privado no se interesa por la construcción de casas con arriendos modestos, porque encuentra mejor colocación para su capital en otras inversiones.

Las únicas instituciones que pueden intervenir eficazmente para resolver estas necesidades, son las Casas de Previsión y la Caja de la Habitación Barata. Desgraciadamente, tampoco estas Instituciones han llegado hasta la fecha edificar en gran escala viviendas modernas y baratas.

Desde hace siete años existe la Ley N.o 6,071 (Ley de Pisos), promulgada ba-

jo la Presidencia de don Arturo Alessandri, y ninguna Caja ha emprendido la tarea de edificar casas de departamento al alcance del modesto presupuesto del obrero y del empleado.

Ahora es la primera

que la Caja de Previ

sión de Empleados Particulares rompe el hielo y

nuncia la edificación

centenares de departame

tos, que, a pesar de tener

todo el lujo moderno, ex

iste un dividendo mensual

esta en relación con el sueldo.

Después de minuciosos

estudios de los técnicos

hizo posible que el emple

do, con el sueldo vital y

lamentable tres años de in

sistencias, llegue a ser due

de un departamento cle

e higiénico. El nuevo d

ejercicio, aprobado por

H. Consejo de dicha Ca

abrió el camino para que

nueva forma de edificac

Es de esperar que otras

casas de Previsión sigan

el ejemplo, y de esta ma

nera habrá pronto en Se

tantiago miles de viviend

as por su situación econó

mica, que aporten a la soluci

ón del problema de la mi

llonización.

¡REPUBLICANOS ESPAÑOLES!

Agradecemos la Hospitalidad Chilena con la colaboración leal a su Economía Nacional

¡EL 14 DE ABRIL DE LA VICTORIA!

Homenaje de la Comisión Hispano-Chilena de Ayuda al pueblo Español en el XIV Aniversario de la República Española

"TODO ACTO CONTRA FRANCO ES BUENO"

JOSÉ ANTONIO AGUIRRE ex Presidente de la República Vasca, refiriéndose a la lucha entre los maquis y las tropas de Franco, a lo largo de la frontera española, dijo que el pueblo español se encuentra "listo para entrar en acción" en el momento oportuno y se levantará contra el actual Gobierno español bajo los órdenes del Gobierno de Aguirre.

Aguirre declaró: "Este movimiento tiene extraordinaria importancia. No es necesario resaltar importancia a los acontecimientos. Todos los vascos tenemos una opinión: que todo acto dirigido contra Franco es bueno".

Añadió que "tal vez no tenga resultados militares inmediatos la invasión de cuatro mil maquis que seguramente informó cruzaron la frontera desde Francia al Norte de Cataluña, pero sostiene que su acción sería la voz de llamada para todos los elementos que antes constituyan el régimen republicano español".

Dijo que los republicanos en el desbarato, el Gobierno vasco expatriado, los líderes catalanes desterrados y todas las diferentes fracciones políticas, se unirán al movimiento.

El señor Aguirre añadió: "La discusión tiene lugar cuando comienza la acción. Confío en que tendremos una mejor organización en un futuro cercano. Soy absolutamente optimista".

Dijo a entender que la unidad política que está surgiendo de



los resultados militares inmediatos la invasión de cuatro mil maquis que seguramente informó cruzaron la frontera desde Francia al Norte de Cataluña, pero sostiene que su acción sería la voz de llamada para todos los elementos que antes constituyan el régimen republicano español".

(Octubre, 1944)

Ayude al pueblo español! Adquiera su carnet de ayudista en la Comisión Hispano-Chilena, Catedral 1111, 2.º piso. Teléfono 68335

Palabras del Dr. Negrín, Pdte. del Gobierno de la República Española

EL GOBIERNO DE LA REPÚBLICA ESPAÑOLA SE HA CONSIDERADO EN ESTADO DE GUERRA DESDE JULIO DE 1936:

"Desde julio de 1936 el Gobierno de la República Española se ha considerado virtualmente y sin interrupción en estado de guerra con las potencias del Eje y lo ha estado de hecho con Alemania e Italia, que por medio de una rebelión militar nos hicieron víctimas de eso que luego se ha llamado una agresión interior y que completaron su felonía invadiéndonos con fuerzas regulares de sus ejércitos respectivos".

EL GOBIERNO AFIRMO SU LEGALIDAD Y DECLARO QUE SEGUIRIA LUCHANDO.

"Tanto al abandonar España como al llegar horas después a Francia el Gobierno afirmó y declaró que seguiría luchando indefinidamente hasta el restablecimiento de la República que consideraba subyugada pero no abollida. Nunca aceptamos haber sido vencidos. No admitimos que una derrota transitoria fuera el final de la guerra, ni que la voluntad del pueblo español pudiera quedar anulada por la confabulación y la violencia".

NO QUEREMOS INTERVENCIÓN DE OTROS GOBIERNOS NI EJERCITOS.

"No pedimos; es más, entenderlo bien, no queremos



Dr. Juan Negrín, Presidente del Gobierno legítimo de la República Española

Intervención de otros Gobiernos o ejércitos. Dos siglos de experiencia de intervenciones nos han dejado un amargo recuerdo por lo caro que nos han costado. De la última, la intervención que para sarcasmo se llamó hipocritamente "No intervención" estamos pagando las consecuencias. Los ejemplos de estos últimos años no servirían tampoco para confortarnos".

Símpatias, ayudas y colaboraciones de amigos sean bienvenidas. Intervenciones de potencias no, rotundamente. Nos basta con que no nos pongan trabas y ayuden subrepticiamente a los enemigos de la República con armas tan sútils que no hay medio de contrarrestarlas. ¡Sólo nos basta que no se nos atornille a la inacción y no se nos estorbe.

QUE SE CESE DE RECONOCER EL REGIMEN FACIOSO.

"Y si se quiere reparar un grave insulto a la justicia y al derecho de los pueblos que hace unos seis años se cometió reconociendo a Franco césese de reconocer internacionalmente el régimen facioso por contrario a la voluntad de nuestra nación y atentatorio al decoro humano".

Fragments del discurso enviado por cable desde Londres por el Dr. Negrín al mismo preo ruptura con Franco, que se celebró en Nueva York el día 2 del pasado mes de Enero).

QUE LA CONFERENCIA DE SAN FRANCISCO RECONOZCA AL LEGITIMO GOBIERNO REPUBLICANO DE ESPAÑA, REPRESENTADO POR EL DR. NEGRÍN!

POR LA COMISIÓN HISPANO-CHILENA DE AYUDA AL PUEBLO ESPAÑOL.

EL COMITÉ EJECUTIVO.

Santiago, 12 de abril de 1945.

JOSEP IRLA I BOCH



Honorable Presidente Interino de Cataluña, quien ha recibido el calor y el estímulo de su pueblo exhortándole a constituir el Gobierno de la Generalidad sobre la base de una amplia unidad nacional, con las organizaciones y partidos legales de Cataluña y representantes del movimiento de resistencia interior dirigido por la Alianza Nacional Catalana.

COMITÉ EJECUTIVO NACIONAL DE LA COMISIÓN HISPANO-CHILENA

Presidente: GABRIEL GONZALEZ VIDELA, Embajador de la República en Francia y Brasil

Vicepresidente: OSVALDO VALENCIA, General del Ejército de Chile (en retiro)

MIGUEL S. CUNILLERA, Médico y Diputado catalán

SANTIAGO WILSON, Dirigente Nacional del Partido Democrático

A. MARTINEZ P. DE AZPILLAGA, Comerciante, republicano español

SANTOS VILA, Comerciante, republicano español

ESTERIO SILVA, Consejero Nac. de la CTCH, y dirigente nacional del Partido Socialista

JULIO BARRENECHEA, Vicepresidente de la Cámara de Diputados

RAFAEL A. GUMUCIO, Ex Comisario General de Subsistencias y Precios

Prensa y Propaganda: DR. GONZALO CORBALÁN, Médico

Relaciones: LORENZO GALLARDO, Consejero Nac. de la C. T. CH

Correspondencia y Actas: JULIAN QUESADA, Dirig. Nacional de la U. G. T. de España

Femenino: MARIA MARCHANT, Secretario Gral. de la U. P. Ch.

Juvenil: MIGUEL LAZO, Presidente "Hogar Juvenil H. Ch."

MANIFIESTO LANZADO POR LA COMISIÓN HISPANO-CHILENA ANTE EL XIV ANIVERSARIO DE LA REPÚBLICA ESPAÑOLA

AL PUEBLO DE CHILE

UN NUEVO 14 de abril encuentra a España en manos de Franco y su pandilla, empeñados en seguir la más brutal de las represiones que haya desencadenado sobre el suelo español.

La acción de los ejércitos aliados por la liberación del mundo que la humanidad contempla jubilosa y con creciente alegría, ya está aplastando al nazifascismo que sojuzgaba y sojuzga todavía al Santo Pueblo. Ya se vislumbra la derrota de la Alemania nazi y, por consecuencia, de los gobiernos que Hitler implantara, para que lo secundaran en su criminal acción de pretender dominar al mundo.

La democracia de una vez y para siempre, será implantada en el mundo por los ejércitos aliados, y los pueblos libres y soberanos, darán paso a los gobiernos que desean y que reflejan el verdadero sentir de la ciudadanía.

LA COMISIÓN HISPANO-CHILENA DE AYUDA AL PUEBLO ESPAÑOL, en estos dramáticos instantes en que las armadas dan los golpes decisivos a Hitler y su pandilla de asesinos y criminales, han llamado a todos los países democráticos, a todos los partidos y organizaciones antifascistas para que realicen una vigorosa acción encamionada a dar un golpe decisivo a la tiranía luxuriosa que desarrollan los guerrilleros españoles en el suelo mismo de España; para que todos los pueblos mantengan vivo el espíritu de que es necesario la ruptura de los pueblos y gobiernos democráticos con el Gobierno de Franco y Falange, y restablezcan relaciones con el Gobierno legítimo de la República Española que preside el Dr. Juan Negrín.

El verdadero personero y representante de la soberanía nacional española es el Gobierno constitucional republicano que preside don Juan Negrín y no Franco, que se alzó contra la República, apoyado por el Eje fascista. Sólo a Negrín y a su

partido les salvó la salvación de la guerra española.

Los países asistentes a la Conferencia de San Francisco tienen la obligación, como un homenaje a España Republicana, de pronunciarse en contra del Gobierno de Franco, declarar rotas las relaciones con él y su Gobierno, y reconocer al legítimo

gobierno de la provincia de Cáceres Civil de la provincia de Cáceres

Una patrulla de esta Agrupación Guerrillera, en nombre de reconocimiento a su esfuerzo, salió a hacer honor a esa concepción política. Las caras cruzadas entre el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, y los jefes de guerrillas de la Agrupación de Extremadura son un claro exponente de la fuerza de nuestra lucha.

Los hermanos españoles de Extremadura para devolver a su patria su independencia y libertad de nuestra patria de lacayo de Hitler. Pero el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, jefe de la fuerza:

OS INVITO en el plazo de 20 días a presentaros a mi autoridad para que tener el perdón, el perdón que el dictaduro nos ha impuesto.

La República representa la armonía de todos los pueblos hermanos de España, con el restablecimiento de los Gobiernos autónomos de Cataluña y Euskadi.

Es urgente y premioso que dicha Conferencia contemple el caso dramático de España y preste atención al grito angustiado del pueblo que clama por su liberación y por que cesen el horror y la crimen como norma. De nadie les sirve la resistencia suicida a que obligan al pueblo alemán y a sus sáti-llas. Caerán vencidos para bien de la humanidad, de la cultura y de la civilización.

Entre los cooperadores encubiertos de Hitler y su pandilla se encuentran Franco y la Falange, que, con sus crímenes y servilismo al Eje, DEBEN también caer y recibir la sanción que se merecen.

No sólo al pueblo español y representante de la soberanía nacional española es el Gobierno constitucional republicano que preside don Juan Negrín y no Franco, que se alzó contra la República, apoyado por el Eje fascista. Sólo a Negrín y a su

partido les salvó la salvación de la guerra española.

Los países asistentes a la Conferencia de San Francisco tienen la obligación, como un homenaje a España Republicana, de pronunciarse en contra del Gobierno de Franco, declarar rotas las relaciones con él y su Gobierno, y reconocer al legítimo

gobierno de la provincia de Cáceres Civil de la provincia de Cáceres

Una patrulla de esta Agrupación Guerrillera, en nombre de

reconocimiento a su esfuerzo, salió a hacer honor a esa concepción política. Las caras cruzadas entre el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, y los jefes de guerrillas de la Agrupación de Extremadura son un claro exponente de la fuerza de nuestra lucha.

Los hermanos españoles de Extremadura para devolver a su patria su independencia y libertad de nuestra patria de lacayo de Hitler. Pero el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, jefe de la fuerza:

OS INVITO en el plazo de 20 días a presentaros a mi autoridad para que tener el perdón, el perdón que el dictaduro nos ha impuesto.

La República representa la armonía de todos los pueblos hermanos de España, con el restablecimiento de los Gobiernos autónomos de Cataluña y Euskadi.

Es urgente y premioso que dicha Conferencia contemple el caso dramático de España y preste atención al grito angustiado del pueblo que clama por su liberación y por que cesen el horror y la crimen como norma. De nadie les sirve la resistencia suicida a que obligan al pueblo alemán y a sus sáti-llas. Caerán vencidos para bien de la humanidad, de la cultura y de la civilización.

Entre los cooperadores encubiertos de Hitler y su pandilla se encuentran Franco y la Falange, que, con sus crímenes y servilismo al Eje, DEBEN también caer y recibir la sanción que se merecen.

No sólo al pueblo español y representante de la soberanía nacional española es el Gobierno constitucional republicano que preside don Juan Negrín y no Franco, que se alzó contra la República, apoyado por el Eje fascista. Sólo a Negrín y a su

partido les salvó la salvación de la guerra española.

Los países asistentes a la Conferencia de San Francisco tienen la obligación, como un homenaje a España Republicana, de pronunciarse en contra del Gobierno de Franco, declarar rotas las relaciones con él y su Gobierno, y reconocer al legítimo

gobierno de la provincia de Cáceres Civil de la provincia de Cáceres

Una patrulla de esta Agrupación Guerrillera, en nombre de

reconocimiento a su esfuerzo, salió a hacer honor a esa concepción política. Las caras cruzadas entre el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, y los jefes de guerrillas de la Agrupación de Extremadura son un claro exponente de la fuerza de nuestra lucha.

Los hermanos españoles de Extremadura para devolver a su patria su independencia y libertad de nuestra patria de lacayo de Hitler. Pero el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, jefe de la fuerza:

OS INVITO en el plazo de 20 días a presentaros a mi autoridad para que tener el perdón, el perdón que el dictaduro nos ha impuesto.

La República representa la armonía de todos los pueblos hermanos de España, con el restablecimiento de los Gobiernos autónomos de Cataluña y Euskadi.

Es urgente y premioso que dicha Conferencia contemple el caso dramático de España y preste atención al grito angustiado del pueblo que clama por su liberación y por que cesen el horror y la crimen como norma. De nadie les sirve la resistencia suicida a que obligan al pueblo alemán y a sus sáti-llas. Caerán vencidos para bien de la humanidad, de la cultura y de la civilización.

Entre los cooperadores encubiertos de Hitler y su pandilla se encuentran Franco y la Falange, que, con sus crímenes y servilismo al Eje, DEBEN también caer y recibir la sanción que se merecen.

No sólo al pueblo español y representante de la soberanía nacional española es el Gobierno constitucional republicano que preside don Juan Negrín y no Franco, que se alzó contra la República, apoyado por el Eje fascista. Sólo a Negrín y a su

partido les salvó la salvación de la guerra española.

Los países asistentes a la Conferencia de San Francisco tienen la obligación, como un homenaje a España Republicana, de pronunciarse en contra del Gobierno de Franco, declarar rotas las relaciones con él y su Gobierno, y reconocer al legítimo

gobierno de la provincia de Cáceres Civil de la provincia de Cáceres

Una patrulla de esta Agrupación Guerrillera, en nombre de

reconocimiento a su esfuerzo, salió a hacer honor a esa concepción política. Las caras cruzadas entre el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, y los jefes de guerrillas de la Agrupación de Extremadura son un claro exponente de la fuerza de nuestra lucha.

Los hermanos españoles de Extremadura para devolver a su patria su independencia y libertad de nuestra patria de lacayo de Hitler. Pero el Teniente Coronel de la Guardia Civil, Gómez Canto, jefe de la fuerza:

OS INVITO en el plazo de 20 días a presentaros a mi autoridad para que tener el perdón, el perdón que el dictaduro nos ha impuesto.

La República representa la armonía de todos los pueblos hermanos de España, con el restablecimiento de los Gobiernos autónomos de Cataluña y Euskadi.

Es urgente y premioso que dicha Conferencia contemple el caso dramático de España y preste atención al grito angustiado del pueblo que clama por su liberación y por que cesen el horror y la crimen como norma. De nadie les sirve la resistencia suicida a que obligan al pueblo alemán y a sus sáti-llas. Caerán vencidos para bien de la humanidad, de la cultura y de la civilización.

Entre los cooperadores encubiertos de Hitler y su pandilla se encuentran Franco y la Falange, que, con sus crímenes y servilismo al Eje, DEBEN también caer y recibir la sanción que se merecen.

No sólo al pueblo español y representante de la soberanía nacional española es el Gobierno constitucional republicano que preside don Juan Negrín y no Franco, que se alzó contra la República, apoyado por el Eje fascista. Sólo a Negrín y a su

RADICALES DE LA VI COMUNA REPLICAN AL CONSEJO EJECUTIVO DE SU PARTIDO

DIRIGEN UN MANIFIESTO A SUS CORRELIGIONARIOS

Los radicales de la Sexta Comuna frente a la resolución del CEN, por la que declara disuelta nuestra Asociación Política, han acordado expresar a los correligionarios las causas que determinaron este acuerdo y exponer su pensamiento frente a la actual situación política del Partido y a los deberes que corresponde a cada uno de los acuerdos de la Directiva, se alientan a seguir sintiéndose ligados a las ideas del Partido Radical.

Asimismo, como organismo disciplinario del Partido, se dirigen sin excepción de ninguna especie las órdenes e instrucciones impuestas por la Directiva, aunque en muchos otros aspectos ésta no padece exageradas erradicaciones, sin embargo, frente al acuerdo del CEN que declaró en reorganización las Asambleas de Santiago y las de Valparaíso, se expresa la prudencia y lógica consulta a los organismos provinciales correspondientes, y se demanda que esta medida sobrepujase el mínimo de deferencia debida a homines que tienen una doctrina política como la nostra, para reclamar en esa reorganización, como justificada protesta a la política seguida por el CEN, que alejando de los principios democráticos no satisface las aspiraciones del radicalismo.

Frente a este acuerdo de nuestra Asamblea, el CEN procedió simplemente a la expulsión de ésta, en un acuerdo cuyos considerables perjuicios y vejatorios, se alejan mucho de la seriedad y la ponderación con que deben actuar las directivas del Partido.

En efecto, cuando se afirma que nuestra Asamblea ha vivido anárquicamente y ha sido dirigida por días masas de personas de un año, se faltó deliberadamente a la verdad.

La Asamblea ha tenido solo tres sesiones en el curso de casi tres años, y su labor tesonera, esforzada ha permanecido en el Partido sobrepasando en la Comuna en el desarrollo electoral el número de votos obtenidos en todas las elecciones anteriores, tal punto que la cantidad de suffragios obtenidos más que cuadruplica el número de asambleistas de Registro.

No descendemos, sin embargo, al examen de las irregularidades y los considerables errores cometidos que demuestran con facilidad la calidad de algunos de nuestros escuderos, ni en el punto que las rebajaron tal actitud, sería proporcionar armas a nuestros adversarios políticos, consideración que no ha tenido en cuenta nuestra D. recta responsabilidad y personalismo y por el exceso de poder.

Es necesario decir, también, que nuestra actitud no ha sido destrañamente similar a la medida de disolución que se tomó en la Asamblea, es la lógica consecuencia de la amargura con que hemos visto la política. Denuncia de errores y de inconvenientes, que nos llevó a analizar la Directiva.

Este nos lleva a analizar seriamente las causas que determinan este estado de cosas con el íntimo de-

TRIB. CALIFICADOR TOMO ACUERDO SOBRE INTERPRETACION DEL ART. 115 DE LA LEY GENERAL DE ELECCIONES

MANTIENE LA MISMA TESIS QUE SE HA VENIDO SOSTENIENDO DESDE 1925.— RECUSACION EN CONTRA DE UNO DE SUS MIEMBROS FUE RECHAZADA

En la tarde de ayer continuó su trabajo el Tribunal Calificador de Elecciones.

En primer término, se dió cuenta de una recusación interpuesta por el señor Gustavo Vargas Molina en contra del miembro de este organismo, don Jorge Saavedra Montt, por inhabilidad para desempeñar sus funciones. Interpretación de la regla 4 y 5 a del artículo 115 de la Ley General de Elecciones, en la presentación del candidato a diputado señor Jorge González von Marées.

En el fondo tomó conocimiento de una comisión enviada por el señor González von Marées, en la que expresa que tiene a lo que se ha sostenido, que uno de los miembros del Tribunal estuvo inhabilitado para presentar la interpretación de la regla 4 a. debido que, que ésta no se había cumplido en su totalidad.

El Tribunal tomó acuerdo en declarar que tiene la más absoluta confianza en el criterio sano y justificado con que cada uno de los miembros de la comisión, sin excepción, respaldó el punto de discusión, por lo que se rechazó la punto de discusión, por lo que se rechazó.

PARTIDOS POLITICOS EXPRESARON SU CONDOLENCIA POR LA MUERTE DEL PRESIDENTE DE LOS EE. UU.

LA ALIANZA DEMOCRATICA ACORDO EFECTUAR UNA VELADA FUNEBRE EN EL TEATRO MUNICIPAL.— LAS JUVENTUDES UNIDAS POSTERGARON SUS FIESTAS, EN SENAL DE DUELO

Ayer a media noche se reunieron extraordinariamente la directiva nacional de la Alianza Democrática, con asistencia de la mayoría de los delegados de los

Partidos de Izquierda y del vicepresidente de la Falange Nacional, señor Roger Solotomov.

Esta reunión estuvo destinada a tomar acuerdo relacionados con el fallecimiento del Primer Mandatario de Estados Unidos, señor Roosevelt.

En la tarde de ayer se realizó la memoria del servicio defensor de las Democracias y formularon votos por la continuidad de su política de Buenavista.

Al término de la reunión se adoptaron los siguientes acuerdos:

“1º— Efectuar una visita de condolencia de todos los presidentes de los partidos de la Alianza y del presidente de la Falange Nacional al Excmo. señor Enrique Gómez y al Embajador de los Estados Unidos, Mr. Harry S. Truman, para expresarle la condoleancia del Presidente de la Alianza.

2º— Enviar una carta de condolencia al Presidente Harry S. Truman, para expresarle la condoleancia del Presidente de la Alianza.

3º— Organizar una velada funebre en el Teatro Municipal, en homenaje y memoria del gran demócrata de América, señor Franklin D. Roosevelt, y 4º— Manifestar públicamente su solidaridad y simpatía al Gobierno de Estados Unidos de América, por esta tragedia.

Algunas visitas y con el mismo objeto, hizo el presidente de la Cámara de Diputados, señor Sebastián Santander, quien fue acompañado del Edecán, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Enrique Gómez y al Embajador de los Estados Unidos, Mr. Harry S. Truman, para expresarle la condoleancia del Presidente de la Alianza.

Igual visita y con el mismo objeto, hizo el presidente de la Cámara de Diputados, señor Sebastián Santander, quien fue acompañado del Edecán, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor Alberto Lira, y el presidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, envió ayer el siguiente cable al presidente del Senado de los Estados Unidos:

“Cumplo manifestar V. E. que el Senado de Chile se constituyó especialmente en ese sentido en el día de hoy, para rendir el homenaje de su admiración y respeto a la memoria del ilustre republicano y amigo americano que fuere el Ex Presidente Franklin D. Roosevelt, y aprobar la resolución que dice lo siguiente:

“Por la mañana de ayer, el vicepresidente del Senado, señor Hernán Videla Lira, acompañado de Edecán de esa corporación, señor

EL GOBIERNO EXPRESO SU PESAME AL EMBAJADOR DE ESTADOS UNIDOS

LA VISITA OFICIAL DEL CANCELLER Y DE ALTOS FUNCIONARIOS SE REALIZO A LAS 10.15 HORAS DE AYER

Desde las primeras horas de la mañana de ayer, una vez conocida detalladamente la noticia del fallecimiento del Presidente de los Estados Unidos, Mr. Franklin Dílano Roosevelt, las personas más representativas de las autoridades nacionales, se apresuraron en visitar al Embajador de los Estados Unidos, señor Claude G. Bowers, para expresarle las más sentidas condolencias ante la irreparable pérdida para la humanidad y para América todo.

A las 10.15 horas y después que la Embajada de los Estados Unidos comunicó oficialmente al Ministerio de Relaciones Exteriores el fallecimiento del Presidente Roosevelt, el Canciller señor Joaquín Fernández, acompañado del Subsecretario general Claudio Allaga; del Edecán Jefe de la Casa Militar, comandante señor Ernesto Würth Rojas, y de otro del Protocolo, señor Luis Renard Valenzuela, visitaron al Embajador señor Claude G. Bowers, a quien presentaron las condolencias a nombre de S. E. el Presidente de la República y del Gobierno, por el inesperado deceso del Presidente de los Estados Unidos, Mr. Franklin Dílano Roosevelt.

Después visitaron al Embajador G. Bowers, los presidentes del Senado, señor J. Francisco Urrejola, y señor Sebastián Santander, de la Cámara de Diputados, acompañados de sus respectivos secretarios. También visitaron con igual objeto al Embajador señor Bowers, la casi totalidad del Cuerpo Diplomático, representantes de todos los sectores industriales comerciales, sociales y amigos personales del diplomático norteamericano.

"SU DECESO CONSTITUYE LA PERDIDA IRREPARABLE DE UN AMIGO DE CHILE"

"RECIBA V. E. EL HOMENAJE SILENCIOSO DEL PUEBLO CHILENO".— CONDOLENCIAS DE S. E. A MR. TRUMAN

El Presidente de la República, Excmo. señor Juan Antonio Ríos, envió ayer el siguiente cablegrama al nuevo Presidente de los Estados Unidos, Mr. Harry S. Truman:

"En nombre del Gobierno y pueblo de Chile y en el mío propio, envío a Vuestra Excelencia, al Gobierno de Vuestra Excelencia y por Vuestra Excelencia Intermedio, al presidente norteamericano, mis más sentidas expresiones de condoleancia por el sensible fallecimiento del ilustre y benemérito en Presidente de esa gran República, señor Franklin Dílano Roosevelt.

El fallecimiento del gran mandatario de los Estados Unidos ha producido la más profunda tristeza en el Gobierno y pueblo chileno, pues su deceso constituye la pérdida irreparable de un gran amigo de Chile, del apóstol de la paz y la democracia y del derecho entre los pueblos. Reciba Vuestra Excelencia el homenaje silencioso del pueblo chileno que siempre ha sabido agradecer las grandes virtudes de los estadistas de América. — Reciba V. E. el Presidente JUAN ANTONIO RÍOS M. Presidente de la República de Chile".

TODOS LOS SECTORES DE LA OPINION PUBLICA NACIONAL EXPRESAN SU PESAR POR LA MUERTE DE MR. ROOSEVELT

LA UNION DE PROFESORES DE CHILE REALIZA HOY A LAS 10 HORAS UNA VELADA SOLEMNE EN LA UNIVERSIDAD DE CHILE.— ACUERDO S DE LAS COLECTIVIDADES EXTRANJERAS.— NOTAS DE PESAME.— REUNIONES Y FESTIVIDADES SUSPENDIDAS

ESPAÑOLES POSTERGAN CELEBRACION DEL ANIVERSARIO DE LA REPUBLICA

El pueblo de Chile, sus diversas instituciones, las colectividades extranjeras, y en general, todos los sectores de la opinión nacional, han experimentado un fuerte golpe moral con el sensible fallecimiento del Presidente de los Estados Unidos Mr. Franklin Dílano Roosevelt.

Así como se han adoptado miles de acuerdos frente a esta desgracia,

Damos a continuación algunas de las comunicaciones llegadas a nuestro diario y otras informaciones de particular. Podrá consultarse en la página de publicación de centenares de telegramas y notas en que se expresa el pesar que ha causado la muerte del distinguido hombre público.

LA MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

En la mañana de hoy el Alcalde, don Juan Urrutia Madrid visitará al Embajador de Estados Unidos Excmo. señor Claude S. Bowers, a quien presentará las condolencias de la ciudad de Santiago por el sensible fallecimiento del Excmo. señor Franklin Dílano Roosevelt.

Al mismo tiempo, invitará al señor Embajador a la sesión municipal del martes próximo, en la que se rendirá público homenaje al Presidente Roosevelt.

LOS SERVICIOS SANITARIOS DE CHILE

Los Servicios Sanitarios de Chile, asociándose en el dicho que affige a la gran nación del Norte, han enviado notas de condolencias a los siguientes Jefes sanitarios de Estados Unidos: doctor Hugh Cumming, Director de la Oficina Sanitaria Panamericana de Washington; señor Raymond Sodick, Rockefeller Foundation, Nueva York; el doctor Tomás Parran, Director General de Sanidad, Washington.

LA CORPORACION CHILENA DE BROADCASTINGS

La Corporación Chilena de Broadcastings S. A. envió a su compatriota la MBC de Nueva York el siguiente cablegrama de pesaje:

"John Royal, presidente Nacional Broadcastings Co., New York Profundamente consternado, fallecimiento Presidente Roosevelt, ha llegado ustedes sincera manifestación pesar nombre Corporación Chilena Broadcastings. — (Fdo.): Adriano Iz, gerente."

"LAS NACIONES LIBRES DEL MUNDO PIERDEN EN EL PRESIDENTE ROOSEVELT A UN APOSTOL"

"SU OBRA GENIAL SOLO PODRA SER APRECIADA CUANDO EL TIEMPO Y LA DISTANCIA PERMITAN JUZGAR SUS ESTUPENDAS PROPORTIONES"

EL EXCMO. SR. RÍOS EXPRESA SU HONDO PESAR

S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Juan Antonio Ríos, entregó ayer a la prensa la siguiente declaración, sobre el fallecimiento del Presidente de los Estados Unidos de Norte América, Mr. Franklin Dílano Roosevelt:

"Ha sido con el más hondo sentimiento y consternación que me he impuesto de la inesperada y triste noticia del fallecimiento del Presidente Roosevelt.

Rara vez la humanidad ha recibido un golpe tan cruel y tan dramático como el que representa la brusca muerte del gran estadista. En los instantes mismos en que su vasta obra de vidente y de realizador cristalizaba en el triunfo de la libertad y de la civilización cristiana contra las fuerzas de la opresión y de barbarie.

Las naciones libres del mundo pierden en el Presidente Roosevelt, a un apóstol, cuya obra genial sólo podrá ser apreciada cuando el tiem-

GOBIERNO DE CHILE AUSPICA QUE SE DE NOMBRE DEL PRESIDENTE ROOSEVELT A LA CARRETERA PANAMERICANA

S. E. CONVOCA A UN CONSEJO EXTRAORDINARIO DE GABINETE PARA INSPIRER LOS HOMENAJES OFICIALES DE CHILE EN MEMORIA DEL MANDATARIO.—ERECCION DE UN MONUMENTO POR SUSCRIPCION POPULAR.— SALVAS MAYORES EL DIA DE LOS FUNERALES

HOMENAJES EN LOS ESTABLECIMIENTOS MILITARES Y EDUCACIONALES

La Secretaría General de Gobierno entregó ayer a la prensa la siguiente información oficial:

S. E. el Presidente de la República convocó extraordinariamente a los señores Ministros de Estado, para hoy a las 12 horas, a una sesión especial del Consejo.

EXPRESIONES DE S. E.

Reunió el Consejo, expresó S. E. que esta sesión la había convocado con el objeto de darles a conocer la irreparable pérdida del Ilustre Mandatario de los Estados Unidos de Norte América.

S. E. hizo resaltar, a continuación, la recta personalidad del ex presidente, la recta personalidad del gran estadista, de político y de gran demócrata, expresando que su sentimiento con que había recibido esta desgracia era doblemente doloroso, ya que el Presidente Roosevelt fue el principal impulsor de las Conferencias que se realizaron en San Francisco, y el que personalmente había estructurado las bases para asegurar una paz duradera y un porvenir mejor al mundo de posteriores. Agregó S. E. que estaba seguro que el pueblo chileno había recibido este doloroso nombramiento con gran pesar, no sólo por la muerte del señor Roosevelt, significaba para el país que con tan actos de gobernanza, sino para toda la humanidad, y muy en especial para las Américas y las Naciones Unidas. Terminó S. E. manifestando que con ocasión de esta lamentable pérdida, había entregado una declaración la prensa.

MONUMENTO

Dió a conocer, en seguida, a los Ministros, que el Ejecutivo había enviado un Mensaje al Congreso Nacional, con el objeto de que se le autorice para declarar duelo nacional en homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

HOMENAJE DEL CONGRESO

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

CONDOLÉNCIAS

También informó el Consejo que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de expresar las condolencias del Gobierno por esta sensible desgracia, el Ministro y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo.

CONDOLÉNCIAS

El Embajador, su Edecán Militar y el Jefe del Protocolo, expresaron que ayer habían visitado al Embajador señor Bowers, con el objeto de rendir un homenaje a la memoria del Presidente Roosevelt, y para erigir un monumento, por suscripción popular, como un testimonio de reconocimiento del pueblo chileno al Presidente desaparecido, por sus constantes devotos en favor de las democracias.

CONDOLÉNCIAS

Manifestó S. E. que el Senado sesionaría hoy a las 16 horas y la Cámara de Diputados a las 17.30 horas, para rendir un homenaje al Excmo. señor Roosevelt, reuniones en las que harán uso de la palabra, a nombre del Gobierno, el Ministro de Relaciones Exteriores y el del Interior, respectivamente.

<h3

FUE ASCENDIDO A CONTRALMIRANTE EL COMODORO DON CARLOS HERRERA

ACTUALMENTE ES JEFE DE LA DIVISION DE SUBMARINOS



Ha sido ascendido a contralmirante el capitán de navío don Carlos Herrera Acevedo, que actualmente desempeña el cargo de Comodoro de la División de Submarinos y cuya insignia de mando ha enarbolado en el buque-madre "Arauco".

El contralmirante señor Herrera Acevedo a tan alto grado después de 26 años de eficientes servicios prestados a la Marina de Guerra, ingresó en la Escuela Naval en el mes de febrero de 1909 y recibió su graduación de guardiamarina el 20 de marzo de 1914.

Es especialista en navegación y como tal le ha tocado cumplir numerosas misiones en las cuales ha demostrado la efectiva capacidad que se le reconoce.

Ha desempeñado entre otros los siguientes cargos:

Subdirector del Departamento de Navegación e Hidrografía de la Armada, Director del Departamento de Fuerza y Balsas.

Director de la Escuela de Grúas, Jefe del Estado Mayor de la Escuadra, Comandante del destructor "Serrano", Ascendido a cargo de la Nave en el año 1937.

Jefe del Estado Mayor del Apostadero Naval de Valparaíso, y Jefe del Departamento de Bienestar del mismo Apostadero.

Entre las comisiones que ha desempeñado destaca la de la que en citarse la del año 1926 en que formó parte de la Oficialidad del Acorazado "Almirante Latorre" en que esta unidad fué a reparar a astilleros ingleses en el cuadro de desarme con el Supuesto Gobierno para representar a las Fuerzas Armadas en el cincuentenario de la República del Brasil.

Durante cinco años actuó s

ante la Subsecretaría de Marina, cargo que fué un excelente colaborador del Supremo Gobierno, gracias a su celo profesional y al completo dominio de los diversos problemas de la Armada Nacional.

Si ascenso a contralmirante ha sido pues, muy bien resuelto en los diversos circulos del país y muy especialmente en el seno de las Fuerzas Armadas.

El decreto de aceptación de la renuncia del señor Urzúa, quedó firmado hoy mismo.

PROYECTO DE LEY DE ESTABILIZACION SE CONOCERA EL LUNES

El Ministro de Economía y Comercio, don Alejandro Tinay, anunció ayer a los periodistas que el lunes próximo dará a conocer a la prensa, el texto del Proyecto de Ley de Estabilización de Suelos, Salarios y Precios, que ha sido aprobado por el Consejo de Gabinete.

Acompañará al texto del pro-

yecto una exposición para explicar los alcances de las distintas disposiciones.

El señor Tinay, manifestó que durante una semana estará lista para recibir todas las observaciones que merecen el proyecto.

COLEGIO DE ABOGADOS ELIGIO 8 CONSEJEROS

Ayer se puso término en el Colegio de Abogados a la votación para elegir ocho miembros del Consejo General para el período 1945-1949.

El escrutinio final dió el siguiente resultado:

Pedro Lira Urqueta... 371
Luis Barriga Errázuriz... 365
Humberto Alvarez Suárez... 349
Enrique Rossel Saavedra... 317
Oscar Dávila Izquierdo... 310
Alfredo Santa María Sanchez... 299
Ignacio Ureta Errázuriz... 299
Lindor Pérez Gazitúa... 203
Oscar Gajardo Villarreal... 73
Aníbal Quinteros Tricot... 64
Enrique O. Barboza Baeza... 62
Jorge Silva Pizarro... 62
Gómez Viana Contreras... 10
Leopoldo Ortíz Noriega... 6
Pedro Rodríguez González... 5
Sergio Baeza Pinto... 5
Yvaro con menos de cinco votos.

Quedaron por tanto elegidos Consejeros los señores Pedro Lira, Luis Barriga, Humberto Alvarez, Enrique Rossel, Oscar Dávila, Alfredo Santa María, Ignacio Ureta y Lindor Pérez Gazitúa.

Con la elección de estos consejeros, el Consejo General del Colegio de Abogados queda compuesto por las siguientes personas: Oscar Dávila Izquierdo, Arturo Ureta Echazarreta, Carlos Esteves Gazmuri, Arturo Alessandri Rodríguez, Osvaldo Hevia Labbá, Francisco Bulnes Correa, Alfredo Santa María Sánchez, Pedro Lira Urqueta, Humberto Alvarez Suárez, Luis Barriga Errázuriz, Enrique Rossel Saavedra, Ignacio Ureta Errázuriz, Lindor Pérez Gazitúa, Eugenio Guzmán de la Fuente, Ernesto Silva Imperial, Pedro Ortiz Muñoz, Raúl Varela Varela y Antonio Ramírez Luco.

Asistirá también el Sr. Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile, General del Aire don Manuel Tovar A. y demás altos Jefes y Oficiales de la Institución.

SOLICITUD PARA FIJACION DE PERIMETRO DE PROTECCION

Don Horacio Castro Hernández, industrial, propietario de la fábrica de azúcar mineral denominada "MILLAHUE", ubicada en el pueblo de Melocotón, Departamento de Santiago, comunica de San José de Maipo, ha solicitado la fijación del siguiente perímetro de protección de su fábrica:

LIMITE NORTE: Una recta de rumbo N40°W., de 1.500 metros de largo, que corre casi paralela al camino público, de manera que las casas del pueblo de Melocotón quedan fuera del límite, entrando al camino público.

En extremo NW. de este límite queda a 1.500 metros al NW. de la estación de Melocotón, en terreno entre la Ruta 6 y el cauce del Maipo.

En extremo SE queda a 1.000 metros al SE. de la Estación de Melocotón, a 200 metros al NE. del camino público.

LIMITE SURESTE: Una recta de rumbo N50°E. de 1.500 metros de largo, que corre casi paralela al camino público.

En extremo NE. de este límite queda en la falda de los cerros, inmediatamente al sur de la Quebrada de El Salto.

LIMITE NOROESTE: Una recta de rumbo N40°W., de 2.500 metros de largo, que corre casi paralela al camino público.

En extremo SW. de este límite queda a 1.500 metros al SW. de la estación de Melocotón, en terreno entre la Ruta 6 y el cauce del Maipo.

En extremo SE queda a 1.000 metros al SE. de la Estación de Melocotón, a 200 metros al NE. del camino público.

LIMITE SURESTE: Una recta de rumbo N50°E. de 1.500 metros de largo, que corre casi paralela al camino público.

En extremo NE. de este límite queda en la falda de los cerros, inmediatamente al sur de la Quebrada de El Salto.

LIMITE NOROESTE: Una recta de rumbo N50°W., de 1.500 metros de largo, que corre casi paralela al camino público.

Se publica la presente solicitud para el efecto de la oposición y reclamo que las personas que se consideren perjudicadas por el perímetro de protección solicitado deseen hacer ante el Jefe Samanito Provincial.

Director General de Sanidad

A 10 MESES PLAZO
TERNOS Y ABRIOS SOBREMEDIDA Entrega inmediata
La Sastrería DRINBERG San ANTONIO 470
y la Sastrería ARGENTINA San PABLO 1279

DOLORES
Aliviol
RESFRIOS

COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LIMITADA

Se cita a los señores Accionistas a Junta General Ordinaria, que tendrá lugar en las Oficinas de la Compañía Chilena de Electricidad Limitada, calle Santiago Domingo N° 189, el día 30 de Abril de 1945, a las 11 A.M. para tratar sobre la Memoria y Balance de la Compañía y demás resoluciones a que haya lugar. Los Reistros de Accionistas permanecerán cerrados desde el día 25 hasta el día 30 de Abril inclusive. Por orden del Director, LUIS MARIA CARVAJAL, secretario. Santiago, Abril de 1945.

EJERCITO DE CHILE

CHIQUITO

de Nombre y Grande en Fama

Hoy: Pollona Washington

Domingo: Pato relleno al curry

ALAMEDA con EXPOSICION

PLAZA ARGENTINA. FONO 93126

PROPYESTAS PUBLICAS

Se solicitan propuestas públicas para el suministro de máquinas bloqueras para el R.I.11 "Caupolicán" en Valdivia.

Bases y antecedentes en la secretaría del Departamento de Obras Militares.

Las propuestas se abrirán en la oficina del Jefe del Departamento de Obras Militares el día 30 de Abril de 1945, a las 16 horas.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO

S. E. aceptó la renuncia del Sr. Ruperto Urzúa

De su cargo de Comisario Departamental de Valparaíso

Ayer interrogamos al Ministro de Economía y Comercio, don Alejandro Tinay, acerca de la situación del Comisario Departamental de Valparaíso, señor Ruperto Urzúa, en relación con el incidente ocurrido con el Cuerpo de Bomberos de dicho puerto, lo que nos expresa lo siguiente:

"El Comisario General de Substancias y Precios, doctor José Santos Salas, conversó hoy en la tarde con S. E. el Presidente de la República, quien le informó que el Ministro de Economía sobre este incidente

Se estimó que no eran satisfactorias las explicaciones dadas por el inculpado señor Ruperto Urzúa, pero, atendiendo a la opinión del doctor Salas, que manifestó que el señor Urzúa es uno de los funcionarios más eficientes y de mejor criterio del Comisariado, se convino en aceptar la renuncia que presentó

El decreto de aceptación de la renuncia del señor Urzúa, quedó firmado hoy mismo".

El general Millon A. Hill, Adicto Militar a la Embajada de Estados Unidos.

EN EL ACTUAL CONFLICTO HA COMBATIDO EN TODOS LOS FRENTES

Ha sido ascendido al grado de general por el Senado de los Estados Unidos, el Adicto Militar de la Embajada norteamericana en nuestro país, Mr. Milton A. Hill, distinguido jefe que, durante su estadía entre nosotros, ha logrado capturar la simpatía y el aprecio de los círculos oficiales y de los miembros de las Fuerzas Armadas.

El general Hill, que inició la carrera de las armas en 1917, hizo sus estudios en la Infantry School, Tank School, Chemical Warfare School, Aviation School y varios otros planes de instrucción del Ejército norteamericano.

En el actual conflicto ha combatido en todos los frentes y ha sido de veces herido.

En 1941, se dirigió a las Filipinas, bajo las órdenes del general Mac Arthur, llegando a ser en 1942 Inspector General de las Fuerzas del Lejano Oriente. Tomó parte en su campaña de Lúzón y poco antes de la caída de la isla Corredor, se dirigió a Australia en submarino a reunirse con las fuerzas de Mac Arthur. Después de permanecer hospitalizado, a consecuencia de las heridas recibidas en la campaña, fue destinado al África, donde como Inspector General a las órdenes de Eisenhower participó en la campaña de Túnez. Allí también fue herido, debiendo hospitalizarse en los Estados Unidos.

Agregado al Departamento de Guerra, sirvió bajo las órdenes

Adicto de la Embajada en San

Todos los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la misión del señor Ivovich.

El señor Ivovich, regresó en breve y permaneció hasta el 7 de mayo próximo.

En los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la misión del señor Ivovich.

No obstante, informó el Gobernador Civil de Melocotón, don Marcelo Mora, para que solicite el mejoramiento de algunas de esas proposiciones, para finalizar las gestiones.

La renovación del convenio se hará solo por los meses de mayo y junio, ya que el acuerdo de permanencia autorizado para el Congreso de los Estados Unidos al Presidente de esa nación para comprar materiales bélicos en el exterior.

Los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la misión del señor Ivovich.

El general Staff, en Washington, para ser nombrado después secretario de la Unión Brasileño-estadounidense, cargo desde el cual le cupo atender la preparación de las fuerzas brasileñas que combaten hoy en Europa.

En Chile se encuentra desde diciembre del año pasado y es el primer general norteamericano que desempeña el cargo de

Adicto de la Embajada en San

Todos los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la misión del señor Ivovich.

El general Staff, en Washington,

para ser nombrado después secretario de la Unión Brasileño-estadounidense, cargo desde el cual le cupo atender la preparación de las fuerzas brasileñas que combaten hoy en Europa.

En Chile se encuentra desde

diciembre del año pasado y es el

primer general norteamericano que desempeña el cargo de

Adicto de la Embajada en San

Todos los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la misión del señor Ivovich.

El general Staff, en Washington,

para ser nombrado después secretario de la Unión Brasileño-estadounidense, cargo desde el cual le cupo atender la preparación de las fuerzas brasileñas que combaten hoy en Europa.

En Chile se encuentra desde

diciembre del año pasado y es el

primer general norteamericano que desempeña el cargo de

Adicto de la Embajada en San

Todos los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la misión del señor Ivovich.

El general Staff, en Washington,

para ser nombrado después secretario de la Unión Brasileño-estadounidense, cargo desde el cual le cupo atender la preparación de las fuerzas brasileñas que combaten hoy en Europa.

En Chile se encuentra desde

diciembre del año pasado y es el

primer general norteamericano que desempeña el cargo de

Adicto de la Embajada en San

Todos los círculos oficiales no se

aclearó si el señor Horacio Méndez, Vicepresidente titular de dicho Instituto, que se encuentra en comisión en el Ministerio de Economía, continuó regresando a Antofagasta, para resumir sus funciones, al término de la mis

CAMARA DE DIPUTADOS

CUENTA

Se dió cuenta de un oficio del Senado, con el que remite un proyecto de ley que autoriza al Presidente de la República para decretar un homenaje a la memoria del que fuera Ilustre Presidente de la República de los Estados Unidos de Norteamérica, Mr. Franklin Dílano Roosevelt.

Quedó en Tabla. Posteriormente fué aprobado y se acordó enviar al archivo los antecedentes.

V.—TENTO DEL DEBATE

1.—HOMENAJE A LA MEMORIA DEL PRESIDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS DE NORTEAMERICA, MR. FRANKLIN DELANO ROOSEVELT, FALLECIDO EN EL DIA DE AYER.

El señor SANTANDREU (Presidente).—Honorable Cámara, señores Representantes de los países amigos:

La Cámara de Diputados de Chile ha sido reunida en sesión especial para rendir tributo a la gloriosa memoria del hasta ayer Presidente de los Estados Unidos de Norteamérica: Franklin Dílano Roosevelt.

—El estupor de los primeros momentos —al conocerse la infame noticia— se transformó en la congoja más profunda, que invade en estos instantes al Gobierno, al Parlamento y al pueblo de Chile entero.

—Esas pesar que reina en nuestras almas se traducirá en el duelo nacional a que se refiere el Mensaje que en estos momentos somete vuestra consideración.

Franklin Dílano Roosevelt fue el artífice del triunfo de las fuerzas de la libertad contra la opresión, del espíritu contra la maternidad, de la democracia contra la tiranía, de la solidaridad contra el egoísmo.

—Su doctrina y su acción dieron nueva vida y sentido al panamericanismo, que nació y revive —por simbólica coincidencia— en la misma fecha en que sus restos mortales serán conducidos al reposo eterno.

Roosevelt, después de forjar las armas de la victoria, estaba forjando las armas para ganar la paz, y asegurar —así— la armonía en la tierra a los pueblos y a los hombres de buena voluntad.

—Era éste, sin duda, su mayor anhelo, y por eso, un secreto instinto lo apresuraba a presidir la Conferencia que, en unos días más, se reunirá en San Francisco, y donde su noble y grande espíritu ha de influir —ciertamente— en las resoluciones que allí se adopten.

—La Cámara de Diputados de Chile guarda eterna memoria del gran estadista y ciudadano del mundo, ante cuya memoria me inclino reverente.

El señor CRIORIRINI.—Pido la palabra.

El señor SANTANDREU (Presidente).—Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CHIORIRINI.—Honorable Cámara: Al elevar recogidamente mi voz en nombre del Partido Radical, en esta histórica sesión de la Cámara de Diputados de Chile, en homenaje al más grande de los desaparecidos de esta Guerra, no podría pretender, en modo alguno, aprisionar en escasas y angustiadas palabras la personalidad universal del gran mandatario desaparecido.

Apenas, pues, si añado un acento más a los miles de ellos que hoy, en todos los idiomas del mundo y en todos los sifones de la tierra, se elevan al infinito, entonando el plañidero canto de una Humanidad en guerra que ve desaparecer al más grande, al más puro, al más noble, al más idealista de sus conductores.

No es posible hablar ahora sobre Franklin Dílano Roosevelt, Presidente de los EE. UU. de Norteamérica, muerto en acto de servicio a la raza y el porvenir humano enteros. No es posible hacerlo con un trémulo de angustia, ni con un ruido en la garganta. Hay que contentarse con que lo hagan por nosotros los millones de bayonetazos estrozadas que hoy inundan la despótica tierra del Reich alemán; las miradas de hombres y de proyectiles que se derraman como una oleada incontenible por tierras del Japón traidor y verdugo.

Pues todos esos hombres que por tierra, por mar y por aire están demoliendo las últimas fortalezas de la tiranía y el despotismo en el mundo de hoy, son la palabra, el aliento, el ademán mismo del gran desaparecido, el apóstol de ojos claros y sonrisa prodigiosa, que supo siempre hablar de paz, de justicia y oponer siempre su irreductible idealismo e infinita fe en el espíritu del hombre a la matizada mundial que pretendía ahogarlo todo al conjuro del odio, la violencia, la tiranía y el crimen mismo.

Grande, muy grande fué como ciudadano el Presidente muerto: grande el joven y apuesto aristócrata, Franklin D. Roosevelt, que dedicó al estudio, al servicio social, al combate contra la injusticia y el privilegio el tiempo y la fortuna que otros dedicaron al ocio o al placer personal. Grande, más grande aún el millonario Joven y poderoso que hiciera de su vida una espiral de sacrificio metódico y de abnegación sonriente en aras del progreso social y económico de su pujante patria. Más, mucho más grande aún, el joven político que en las madres más robustas y plena, después de haber sido por dos veces representante a la Cámara y el más brillante Subsecretario de Marina en plena Guerra Europea, sufrió la derrota en la campaña vicepresidencial de 1920 y, a reglón seguido, como si el Hado quisiera probar su cuerpo después de haber probado su alma, descarga sobre él el golpe atroz de una parálisis repentina que convierte en un aparente inválido total al deslumbrador político demócrata, hijo de la fortuna y el prestigio social, destinado a todos los gores de la vida material.

Es entonces cuando, con la más sorprendente demostración de lo que puede el espíritu contra la materia y el temple del alma contra las asechanzas del Destino, ese inválido, prematuramente Ilustre, lucha denodadamente contra su terrible mal y logra a fuerza de voluntad sobrehumana, ir adquiriendo el control de sus miembros físicos y el sucesivo regreso a la Vida que le aguardaba temblona de oportunidades y responsabilidades.

Desde allí, desde su sillón de ruedas y su piscina de aguas minerales, es donde comienza a expandir la prodigiosa individualidad de Roosevelt, en marcha hacia un Destino que era el de su pueblo y era el de la Humanidad. Desde allí, sólo ayudado por su pro-

digiosa compañera, alternando el estudio de la política y la historia y la economía con el paciente tejido de una verdadera red política al través de la Unión Americana, el inválido va volviendo a la existencia física y renaciendo a la vida política a fuerza de corazón y de fe. Es así como, siete años después del comienzo de su invalidez, triunfa, por gran mayoría, en las elecciones gubernamentales del Estado de Nueva York, y lleva a cabo en el Estado más importante de la Federación, una sensacional obra de gobernante poseído de orientación económica moderna y de extrema sensibilidad social.

La depresión económica ha terminado con la era loca de la prosperidad y corren los años más trágicos de la historia norteamericana. La nación entera vuelve sus ojos hacia el ahora semi-inválido que con la sonrisa en los labios indica el camino seguro para sobreponerse a la catástrofe. Es entonces cuando, en la sima del caos económico y la desesperanza social, en 1932, cuando triunfa sobre el ingeniero Hoover por más de siete millones de votos y arrasta tras de su optimista palabra a los lectores de 40 de los 48 Estados que componen la democracia norteamericana.

El discurso inaugural, el histórico mensaje radiado el 4 de marzo de 1933, es todo un programa de gobierno, toda una filosofía política, toda una concreta aspiración social y, lo que es más, toda una profesión de fe en la potencialidad y las reservas de la gran República del Norte y en la inmortalidad y la grandeza del régimen democrático. Es toda una revolución pacífica en la economía y la vida del pueblo norteamericano. Son el Nuevo Trato en lo interno y El Buen Vecino en lo internacional. Son la NIRA en la industria y la Ley de Ajuste Agrícola en la Agricultura. Son la Reforma Monetaria y el Control Bancario. Son las múltiples, audaces, extraordinarias medidas que, con una celeridad y un denuedo jamás visto en circunstancias parecidas en democracia alguna del mundo, toma el Presidente Roosevelt en los primeros meses de su gobierno hasta lograr, antes de un año, un cambio total en la subsistencia y el espíritu de la nación estadounidense.

No es hora de resaltar aquí su singular, vastísima, ejemplar obra de gobernante. Tampoco sus sucesivos e impresionantes triunfos electorales sobre hombres como Alfred M. Landon, en 1936, de la talla mundial de Wendell Willkie, en 1940, o de la combativa agresividad del joven Gobernador Thomas E. Dewey, en 1944. Menos aun sus brillantes estrategias políticas, su casi sobrenatural manejo de hombres y organismos. Pero es preciso recordar, siquiera a modo de epífrito, la otra, la mayor grandezza de Roosevelt: su acción internacional, su profunda influencia en los destinos del mundo actual, su decisiva intervención en la guerra que ya se extingue y en la paz que ya comienza.

Pues aquí es donde la personalidad de Franklin Dílano Roosevelt alcanza contornos epopeyicos y explica que ahora, en el duelo más grande de la historia, hombres, mujeres y niños, de todo el mundo, de todas las razas y todos los colores, llenen su partida como la del más querido de los suyos. Nadie había obtenido antes en la historia este plural homenaje de lágrimas de congoja. Y nadie tampoco por significativa paradoja del destino, había estado más vivo de lo que sigue estando él en el ánimo de los combatientes, en la voluntad de los demás seres humanos y en la esperanza a la par que en el destino de las naciones.

Precisa decir que si Roosevelt refunde y multiplica en su labor de gobernante el espíritu y la acción de los más grandes americanos —Washington y Jefferson, Lincoln y Cleveland, el primer Roosevelt y Woodrow Wilson—, es en este otro campo, el internacional, en donde su figura alcanza contornos jamás igualados antes por nadie, en cuanto a proyección y peso mundiales ni en su país ni en ningún otro a lo largo de la historia. Pues si Washington representa la primera gran etapa de la vida norteamericana, la Independencia, y Abraham Lincoln la segunda, la Unificación Nacional, y Woodrow Wilson, alcanza idealista y precursoramente a columnar la incorporación de los Estados Unidos a la paz y el futuro del mundo, es él, Franklin D. Roosevelt, quien cumple la tercera gran etapa histórica de una gran nación: la universalización de los Estados Unidos.

Así llega a ser la antítesis humana del rabiloso y derrante Führer nazi. Así se ergue frente a él, sonriente y bondadoso, como la encarnación de las virtudes democráticas y la fe en la capacidad del progreso y del ideal del ser humano. Así es como sin un gesto de amenaza, pero tampoco sin rictus alguno de temor o de vacilación, se alza en toda su estatura de líder de una gran nación frente al autoritario paranoico que pretende esclavizar al mundo por la fuerza y hacer retroceder la humanidad a la vida cavernaria.

Es él, el semiinválido, de sonrisa subyacente, de voz musical y cigarrillo amistoso quien se opone a la más tremenda máquina de guerra y de opresión que haya sofocado jamás el hombre.

Y es él, quien daje de inspiración y vida a la Carta del Atlántico. El, quien influye hábito histórico a la Declaración de las Naciones Unidas, cuando, el 2 de enero de 1942, la tracción japonesa había herido a la gran democracia del Norte. El, quien logra en Casablanca, la soldad en definitiva la total unión militar y política de las democracias sajonas en contra del enemigo común. El, quien puede, en el Cairo, unir a la milenaria China a los destinos del mundo que nacerá después del conflicto. Él, en fin, quien se eleva a las cimas de la historia al tender su mano leal al Mariscal Stalin y dar en Teherán el paso definitivo que acabará con el veneciano enemigo. Y, por último, él, siempre él, quien, trabajando con el signo de la muerte que aflojara inconteniblemente a sus mejillas, rubrica en Yalta, en Crimea, de su puño y letra, la imagen del nuevo mundo de paz, de cooperación y de solidaridad que pronto, en San Francisco, con la cooperación de Chile, será jurídica y moralmente dado a luz.

Honorble Cámara: Vuelvo a repetir:

Es imposible aprisionar dentro de las palabras todas la magnitud de la exelso personalidad del primer demócrata que con su desaparecimiento ha enlutado al mundo entero.

El Partido Radical, conturbado por la emoción y ante lo inexorable de la fatalidad

SESION 7.a EXTRAORDINARIA, EN VIERNES 13 DE ABRIL DE 1945

(SEGUNDA LEGISLATURA)

(Sesión de 18 a 20 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SRES. SANTANDREU Y BARRENECHEA

VERSIÓN OFICIAL

man, con la dignidad del ciudadano norteamericano, no un subsidio de guerra, sino una ocasión para un trabajo honrado y enaltecedor, que les permita vivir dignamente. Y esto lo demanda el pueblo norteamericano en las calles y en las plazas, en los campos y en todas partes. Y Franklin Dílano Roosevelt se da a la tarea grandiosa, superior tal vez a las fuerzas de un hombre de contrarrestar y dominar esta crisis, dandole trabajo al pueblo y levantando al país.

De aquí emana esa política económica nueva que él proclamara: el "New Deal", una de cuyas manifestaciones más importantes para restablecer tanto la industria como la agricultura, el comercio y todas las demás actividades productoras de esa gran Nación, fué lo que nosotros abreviadamente conocemos con el nombre de "NIRA", que representa esa ley económica, que es "The New Industrial Recovery Act".

De este modo este hombre ejemplar, con esfuerzo, con decisión, con ese carácter y esa fe que siempre puso en todos los actos de su vida, consiguió lo que pretendía. Así venimos, entonces, que, poco a poco, la crisis se va amortiguando y el pueblo norteamericano empieza a engrosar las filas del trabajo, de la agricultura, de la industria y del comercio, resurgiendo con más vigor la potencia económica de ese gran país.

No se detuvo aquí la labor de este ciudadano emblemático. Quiso también, dentro de ese buen afán de solidaridad social e internacional, conjugar cordialmente la política de la "Buena Vecindad", de la cual el con su esfuerzo y su tesón se ofreció como su mejor paladín. Entonces declaró, "URBI ET ORBI", en todas partes, que deseaba que los Estados Unidos fuesen una hermana mayor en la familia de las Repúblicas americanas, y que los pueblos pequeños de la América, como los de cualquiera otra parte del mundo tenían, debido a sus libres destinos y a ser respetados por los demás: levantando Estados Unidos, por su inspiración honda y humana esta bandera fraternal de la redención social e internacional, que proclama cordial y sinceramente la reafirmación de política de la buena vecindad.

Y luego, señores, falta todavía otro tramo para jalonar en forma acabada y perfecta la vida de este hombre ejemplar: y ese es, señores Diputados, este gran acontecimiento en el cual toca ser el actor principal: me refiero a la colossal hazaña que estremece en estos instantes todos los ámbitos del mundo y que ha puesto en peligros, sin fin, las bases y los principios de la verdadera democracia.

Roosevelt enfrenta situación tan preñada de problemas de toda índole con la decisión y el coraje que le son característicos. Tiene que sobreponerse a muchas dificultades, tiene que vencer muchos intereses; pero, a pesar de todo, una República netamente norteamericana se siente obligada a prepararse para el combate, a tomar las armas y lanzarse a una guerra en redención del mundo, en afán de conquistar definitivamente la libertad en el orbe y afianzar los conceptos y los postulados exactos y precisos de una buena democracia, y de las proyecciones que significan vivir en ello y no corresponde.

Esta es, dicha en pocas palabras, señor Presidente, la labor de este hombre ejemplar. Y ésta es, precisamente; la desgracia que aflige a la Humanidad; es la desgracia que acongoja al mundo entero, porque, como si hubiera existido un hado maligno, este hombre que forjara seguramente, con su esfuerzo y su tesón, desde su patria querida, la paz del mundo del mañana, no tuvo la ambicionada suerte de verla conseguida, a través de un esfuerzo titánico y magnífico que pocos hombres como él, ofrendarán con el sacrificio de su propia y valiosa vida.

Este Presidente, el Partido Liberal se asocia, por mi modesto intermedio, al gran dueño que no sólo aflige a la gran República del Norte sino al mundo entero; acepta cordialmente el proyecto de Ejecutivo, que en este momento traduce mejor que nunca el sentimiento de todo el país, al proponer la elevación de un monumento al egregio ciudadano del mundo; cuya partida todo ser consciente de los graves problemas que se le presenta, la ley, la equidad y la justicia y, porque supo como gobernante, contrariando muchas veces su propio pensamiento, respresar en todo instante la Carta Fundamental que rige a los Estados Unidos de Norteamérica, país que por su importancia e influencia mundial, no podía verse libre de sus consecuencias, y a todos ellos tuvo que hacer frente el Presidente Roosevelt con energía, con carácter y con tal acierto que el pueblo norteamericano cada cuatro años vuelve a renovar su confianza.

Y esto se comprende, porque la nación americana tuvo en el gran estadista, al hombre que con la mirada colocada siempre en lo alto inspiraba sus actos y decisiones en su inmenso idealismo y en los nobles principios humanitarios que caracterizaban su personalidad; porque aplicó a la resolución de los graves problemas que se le presentaron, la ley, la equidad y la justicia y, porque supo como gobernante, contrariando muchas veces su propio pensamiento, respresar en todo instante la Carta Fundamental que rige a los Estados Unidos de Norteamérica, país que por su importancia e influencia mundial, no podía verse libre de sus consecuencias, y a todos ellos tuvo que hacer frente el Presidente Roosevelt con energía, con carácter y con tal acierto que el pueblo norteamericano cada cuatro años vuelve a renovar su confianza.

Este Presidente, el Partido Liberal se asocia, por mi modesto intermedio, al gran dueño que no sólo aflige a la gran República del Norte sino al mundo entero; acepta cordialmente el proyecto de Ejecutivo, que en este momento traduce mejor que nunca el sentimiento de todo el país, al proponer la elevación de un monumento al egregio ciudadano del mundo; cuya partida todo ser consciente de los graves problemas que se le presentan, la ley, la equidad y la justicia y, porque supo como gobernante, contrariando muchas veces su propio pensamiento, respresar en todo instante la Carta Fundamental que rige a los Estados Unidos de Norteamérica, país que por su importancia e influencia mundial, no podía verse libre de sus consecuencias, y a todos ellos tuvo que hacer frente el Presidente Roosevelt con energía, con carácter y con tal acierto que el pueblo norteamericano cada cuatro años vuelve a renovar su confianza.

El Partido Socialista de Chile, que desde su nacimiento ha propiciado una política internacional de comprensión y de colaboración digna y equitativa entre la América Latina y la Anglo-Sajona, experimenta, en especial, el rudo golpe que ha recibido todo lo mejor del país ante el deceso inesperado y desconcertante del más preclaro líder de la Buena Vecindad. Nuestra organización inclina respetuosamente sus banderas y entorna, en silencio, las puertas sencillas de todos los corazones de sus militantes. Sus parlamentarios aprueban el natural Mensaje del Poder Ejecutivo y se asocian, con sinceridad, al inevitable duelo nacional, que existe ya no sólo por el mandato de una ley, sino por la fuerza misma de los acontecimientos. El Partido Socialista expresa también su más sentida manifestación de condolencia a todo el pueblo norteamericano, a través de la persona de su digno representante y tan estimado amigo nuestro, el Excelentísimo señor Claude G. Bowes.

Señor Presidente: la desgracia que hoy aflige a todo el mundo amante de la libertad y de la justicia, viene a mostrarnos, una vez más, la trágica circunstancia de que los más legítimos y prominentes impulsadores de las mejores causas humanas no alcanzan a ver con sus propios ojos la realización de sus más caras aspiraciones y nobles sentimientos, y de que son sus más afortunados discípulos los llamados a concretar la obra del Maestro. Así es como viene a nuestra memoria el ejemplo de Cristo, que entregó su vida por sus ideales y cuyos principios sólo prosperaron después de su muerte, para mantenerse durante siglos gracias a la abnegada labor de sus verdaderos continuadores. Tanto ésta está siendo en nuestro Continente la negra humanidad de Franklin D. Roosevelt.

El más grande y en este arranca de la independencia de nuestros pueblos y primer ideador del panamericanismo, sacrificado en olena lucha contra la opresión colonial y cuya causa vino a triunfar una vez que siguieron la ruta que él trazara, sus más destacados discípulos, Bolívar, San Martín y O'Higgins. Y en el propio suelo de Roosevelt, tenemos el Indio de Lincoln, generoso paladín de la abolición de la esclavitud y de la unidad de su país que cayó asesinado en el momento mismo en que se

helos de superación, de justicia, de paz y de bienestar.

Estados Unidos de Norteamérica, hermano mayor de los países latino americanos, tuvo en el Presidente Roosevelt, por cuarta vez Presidente, un estadista de larga y profunda visión, que desbordó las fronteras de su patria y dejó su huella imperecedera en las más altas cumbres de la Historia Moderna.

Nunca olvidaremos su New Deal ni sus atrevidas incursiones en favor de los derechos obreros, en un país esencialmente capitalista, de espléndido standard de vida, lo que posibilitó el goteo pleno de la democracia. Tampoco olvidaremos el apoyo sin ninguna limitación a Gran Bretaña y en seguida a la URSS, contra Alemania Nazi. Después de la trágica de Pearl Harbour, se extiende la guerra contra el Japón y Roosevelt convence a su pueblo y obtiene su confianza para movilizar toda la estructura económica y a todos los soldados, marineros y aviadores entre los que se encuentran sus cuatro hijos, al servicio de la democracia y

Iniciaba la edificación de la convivencia que él preconizara, y que tan doloroso alumbramiento tuviera.

Estos ejemplos recién recordados nos confortan en nuestro pesar y nos hacen alentar la esperanza de que los mejores discípulos de Franklin Délano Roosevelt —como el más valioso homenaje a su memoria— habrán de mantener la victoria de su gran causa en el mundo de la postguerra. Ellos tendrán que pensar qué el extraordinario cerebro y el noble corazón que ayer se paralizaron trabajaron, incansablemente, durante sesenta y tres años para la felicidad de su país, para el bienestar de toda América y para la superación de la Humanidad.

Ellos deberán tener presente en todo instante, que sólo por el bien de sus semejantes y por sincero amor a los más desamparados de la sociedad, Franklin Délano Roosevelt implantó el "New Deal" en su país y empeñó el término de la dominación, odiosa y absorbente, en la política internacional y en la convivencia americana, en especial. En las futuras conferencias de la paz —que indudablemente serán presididas por su augusta figura moral— no podrán adoptarse otras resoluciones que aquéllas que se basen en los principios de equidad y de cooperación entre los pueblos, que sostuvo, inalterablemente, el egregio apóstol, que dentro del enorme sacrificio de millones de hijos de las Naciones Unidas entregó hasta su propia existencia por hacer desaparecer las causas que posibilitaron la peste del fascismo en el mundo.

Senor Presidente, Honorable Cámara: el gran Presidente del pueblo americano preside hoy ese heroico país internacional de los muertos de la guerra de la civilización contra la barbarie, del bien contra el mal, del hombre contra la bestia. El Segundo presidiendo, también, por derecho propio, a los hombres que, en vida, continuarán luchando, sin rendirse, por la victoria de la paz permanente, de la justicia social y de la solidaridad humana.

He dicho.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Ofrezco la palabra al Comité Democrático.

El señor VENEGAS. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Tiente la palabra Su Señoría.

El señor VENEGAS. — Señor Presidente, señor Embajador de los Estados Unidos de Norteamérica, Honorable Cámara: el Partido Democrático de Chile, por mi intermedio, se rinde sinceramente a este homenaje que la Honorable Cámara de Diputados chilena rinde en estos momentos a la memoria del más preciado de los ciudadanos del mundo, Mr. Franklin Délano Roosevelt.

Ayer, a mediodía, parece que se hubiese parlizado el tronar de los cañones. La asturilla en el mundo de la guerra paralizó por un instante la brega fraticida para recibir la honda y desconcertante noticia de que había muerto el campeón de la Democracia.

Ha muerto, señor Presidente, el defensor de la paz, el propagador de una vida mejor para el mundo.

Nuestros chilenos hemos sufrido también esa especie de colapso que producen las noticias tristes, y han sido muchas las lágrimas que han rodado de los ojos de los hombres proletarios al ver desaparecer al amigo de los pobres, al defensor de los pueblos chicos, al amigo sincero y leal del pueblo chileno: ese hombre que en sus conferencias manifestara la necesidad de proteger a estos países alejados de la Europa, que necesitan vivir una vida mejor para desenvolver sus posibilidades naturales.

Es por esto que en estos instantes la Cámara de mi patria rinde homenaje al más grande de los ciudadanos del mundo, como lo dijeron con toda propiedad mi Honorable colega señor Atienza.

Yo espero y pido que, como una ofrenda simbólica, los representantes del Congreso chileno a la Conferencia de California, lleven un ramo de flores rojas, arrancando de las cumbres nuestra flor indígena, símbolo de redención democrática, símbolo de liberación de un pueblo oprimido; el pueblo araucano, y lo depositen a los pies de la gran compatriota de Franklin D. Roosevelt. Mrs. Roosevelt, que en estos momentos de congoja ha enviado un mensaje poderoso y fuerte, propio de la mujer americana comunicando a sus hijos, que luchan en los diferentes frentes de batalla, el fallecimiento de su padre, y exhortándolos que sigan cumpliendo con su deber, como él lo supo hacer hasta el momento en que se cerraron sus ojos.

Nada más, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Ofrezco la palabra al Comité Independiente.

El señor ECHAVARRÍ. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Tiente la palabra Su Señoría.

El señor ECHAVARRÍ. — Ha muerto uno de los hombres sencillamente geniales de nuestro tiempo.

No envenenó a la humanidad con teorías desmentibles.

No halagó los bajos instintos del hombre.

No ofreció un paraíso a cambio de un uniforme.

Supo comprender dónde vivía y en qué momento le correspondía actuar. Y vivió y actuó, como lo que realmente era: como el primer ciudadano de una nación muy poderosa.

Comprendió sus deberes para con su país y para con la humanidad, y murió en el fiel cumplimiento de ellos.

Tuvo siempre abiertos los ojos del espíritu y con ellos vió anticipadamente que su país tenía que hacer un gran sacrificio; que tenía que pagar una alta contribución de sangre hoy, para no verse obligado a entregar mucha más sangre, con humillación, mañana. Con la sencillez del gobernante inteligente y auténtico, convenció a su pueblo de que debía ir a la guerra, que tenía que abandonar momentáneamente sus comodidades para no perder su dignidad. Y su pueblo, como era natural, al saberlo honrado, leal, sacrificado y limpio, lo siguió, confió en él y le pidió entrever su vida a la causa de la humanidad.

Honor, al gran pueblo norteamericano que supo colocar en el cargo de mayor responsabilidad al que más sensiblemente sentía la responsabilidad!

Nuestro agradecido y perenne recuerdo para el amigo de todos, que fué Franklin D. Roosevelt.

Su muerte es duelo universal; llora de dolor a todos los chilenos.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Tiente la palabra el Honorable señor Tomic.

El señor TOMIC. — Señor Presidente: En una montaña de los Estados Unidos se graba, desde hace años, sobre la roca, los rostros de cuatro grandes norteamericanos: Washington, Jefferson, Lincoln y Franklin D. Roosevelt. Allí están, transformados su memoria en simbolo, velando por el destino de su pueblo. Velando por que los Estados Unidos permanezcan fieles a sí mismos, sirviendo ese destino que Jefferson definió una vez diciendo: "No nos interesa la libertad como una causa solamente nuestra, sino como causa de toda la raza humana".

Ese mismo, que más tarde reafirmara Andrew Jackson: "La Providencia nos ha escogido como guardianes de la libertad para preservarla a beneficio de todo el género humano".

Ese mismo que Lincoln llamó más tarde "la última buena esperanza sobre la tierra". Y que el propio Lincoln, hablando sobre la tumba de los caídos en Gettysburg, resumiera en palabras que no debieran morir nunca en el corazón de los Estados Unidos: "Comienza ahora nuestra gran tarea: la tarea de honrar a nuestros muertos amados, sirviendo con toda nuestra devoción la causa por la cual ellos perdieron la vida; la tarea de impedir que hayan ellos muerto en vano; la tarea de hacer de nuestra nación, con la ayuda de Dios, una nueva cuna para la libertad del mundo; la tarea de que el Gobierno del pueblo, por el pueblo y para el pueblo, no perezca jamás sobre la tierra".

Desde lo alto de la montaña americana Franklin Roosevelt dará testimonio permanente de haber sido fiel a este impresionante mensaje; y en cierta medida, de haber ensanchado y profundizado el simbolo de la libertad.

¿Cómo medir su gigantesco espíritu? ¿Cómo ensayar de comprender su obra poderosa y multiforme? ¿Cómo intentar de adivinar el destino final que tendrán para la vida humana en esta tierra las fuerzas que Roosevelt descendieron; las potencias que Roosevelt detuvo; los hechos que Roosevelt creó...?

Ayer, sólo ayer, era un hombre entre nosotros. Y hoy, ¡apenas hoy!, es un simbolo alzado en frente nuestro. ¡Qué inutil resulta en tales circunstancias querer desenfilar hoy el sentido, la naturaleza y la magnitud de la obra de Roosevelt! Podemos estar seguros que por muchos decenios, por muchas sucesivas generaciones, se estudiarán y se discutirán, y se gozarán y se padecerán los múltiples y encontrados efectos de las ideas y los hechos que el genio de Roosevelt, su voluntad y su generosidad han echado a rodar como ola gigantesca sobre el acontecer de la historia humana.

Además, señores, perdonadme si esta tarde no puedo ser otra cosa que un hombre sencillo y angustiado. Como rasga el relámpago la obscuridad, así descubri ayer de una manera subita, algo que ignoraba mientras Roosevelt vivía. Así descubri ayer, como hombre de mi tiempo, como ciudadano de América, como cristiano que sueña con un mundo en el que la Verdad y la Caridad hagan al hombre más justo, más bueno y más feliz, cuánto importaba para mí vida la vida del hombre que murió ayer!

Me ha vuelto estremecido para mirar las cosas que él amaba y por las cuales luchó llegando a darles una avanzada forma. ¡Eran las mismas cosas que nosotros amamos, las mismas con que soñamos, las mismas por las cuales quisieramos poder luchar con mayor eficacia! ¡Cuál será su destino, muerto ahora el gran paladín...?

No tengo en mi mente conceptos claros sobre nada de ésto. ¡Sí apena ha muerto ayer aquel en quien confabábamos...! No es hora de seriedad y de juicios mesurados y discretos. Siento mi corazón agitado, no por la desconfianza, pero sí por la angustia. ¡Las causas que él sirvió...! Ese formidable movimiento que descendió en los Estados Unidos en 1932 para darle a la Democracia una nueva dimensión, económica también, además de propiamente política. Esta Democracia social implica en el "New Deal" como medio de combate y de vencer no solo la cesantía, no solo la paralización industrial norteamericana, no solo el decrecimiento del comercio internacional norteamericano, sino sobre todo como medio de afirmar la confianza del pueblo norteamericano en su propio destino; como fuerza moral en la lucha contra la desesperación y el abatimiento que querían infiltrarse en una nación que miraba con asombro deshacerse entre sus manos clarotes mitos económicos del individualismo capitalista. Todos sabemos que esa lucha por una Democracia de contenido más amplio, que garantiza a las grandes multitudes las "cuatro libertades", esa lucha aún no ha terminado. Ni en el mundo ni en los Estados Unidos... ¡Qué será de ella, qué será de nuestros sueños, ahora, después de muerto Roosevelt...?

Los americanos del Sur, los 140 millones de seres humanos que vivimos en la inmensidad de la América Latina, sabemos qué grado de visión, de generosidad y de coraje fueron necesarios para que Roosevelt transformara en una política dinámica, de contextura moral y jurídica propia, la política de la "Buena Vecindad". A pesar de las poderosas resistencias interiores, a pesar de la desconfianza acumulada en varias generaciones entre los hombres del Sur, a pesar de todos los intereses, lanzados para oponerse al éxito de la nueva política, la pasión de Roosevelt, el genio creador de Roosevelt, la pureza e integridad del alma de Roosevelt, se abrieron paso en el hielo de las Cancillerías, penetraron los gruesos muros de los palacios de Gobierno de los pueblos latinoamericanos, y ganaron el ancho y generoso corazón de la Juventud y de las multitudes populares, aquí, en el Continente Sur.

No tengo más, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Ofrezco la palabra al Comité Independiente.

El señor ECHAVARRÍ. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Tiente la palabra Su Señoría.

El señor ECHAVARRÍ. — Ha muerto uno de los hombres sencillamente geniales de nuestro tiempo.

No envenenó a la humanidad con teorías desmentibles.

No halagó los bajos instintos del hombre.

No ofreció un paraíso a cambio de un uniforme.

Supo comprender dónde vivía y en qué momento le correspondía actuar. Y vivió y actuó, como lo que realmente era: como el primer ciudadano de una nación muy poderosa.

Comprendió sus deberes para con su país y para con la humanidad, y murió en el fiel cumplimiento de ellos.

Tuvo siempre abiertos los ojos del espíritu y con ellos vió anticipadamente que su país tenía que hacer un gran sacrificio; que tenía que pagar una alta contribución de sangre hoy, para no verse obligado a entregar mucha más sangre, con humillación, mañana. Con la sencillez del gobernante inteligente y auténtico, convenció a su pueblo de que debía ir a la guerra, que tenía que abandonar momentáneamente sus comodidades para no perder su dignidad. Y su pueblo, como era natural, al saberlo honrado, leal, sacrificado y limpio, lo siguió, confió en él y le pidió entrever su vida a la causa de la humanidad.

Honor, al gran pueblo norteamericano que supo colocar en el cargo de mayor responsabilidad al que más sensiblemente sentía la responsabilidad!

Nuestro agradecido y perenne recuerdo para el amigo de todos, que fué Franklin D. Roosevelt.

Su muerte es duelo universal; llora de dolor a todos los chilenos.

El señor SANTANDREU (Presidente). — Tiente la palabra el Honorable señor Tomic.

El señor TOMIC. — Señor Presidente: En una montaña de los Estados Unidos se graba, desde hace años, sobre la roca, los rostros de cuatro grandes norteamericanos: Washington, Jefferson, Lincoln y Franklin D. Roosevelt. Allí están, transformados su memoria en simbolo, velando por el destino de su pueblo. Velando por que los Estados Unidos permanezcan fieles a sí mismos, sirviendo ese destino que Jefferson definió una vez diciendo: "No nos interesa la libertad como una causa solamente nuestra, sino como causa de toda la raza humana".

Ese mismo, que más tarde reafirmara Andrew Jackson: "La Providencia nos ha escogido como guardianes de la libertad para preservarla a beneficio de todo el género humano".

Ese mismo que Lincoln llamó más tarde "la última buena esperanza sobre la tierra". Y que el propio Lincoln, hablando sobre la tumba de los caídos en Gettysburg, resumiera en palabras que no debieran morir nunca en el corazón de los Estados Unidos ésta mañana; las mismas que centenares de millones de hombres y de mujeres —los amigos— los que han perdido todo y conservan un rayo de esperanza; los que lloran y piden justicia y consuelo; los que sueñan con un mundo mejor; los buenos de esta tierra— repiten con el corazón estrujado y con un amargo sabor de lágrimas:

"¡Mi Capitán, Oh, mi Capitán...!"

El señor SANTANDREU (Presidente). — Tiente la palabra el Honorable señor Ibáñez.

El señor IBÁÑEZ. — Honorable señor Presidente:

Quiero asociar el movimiento obrero de Chile, como Secretario General de la Confederación de Trabajadores, al homenaje que en el día de hoy se rinde al ilustre Presidente de los Estados Unidos de Norteamérica, Honorable Franklin D. Roosevelt, fallecido ayer.

De muy pocos hombres puede decirse que sirvieron a la humanidad en la medida que ha servido este ciudadano ejemplar de los Estados Unidos.

Como un vigía de los pueblos, no sólo de América, sino del mundo entero, el gran Presidente Roosevelt ha permanecido durante los últimos seis años a la vanguardia de los acopiantes. Cambiando ideas y planes con sus aliados ingleses, rusos, chinos, franceses, vinculando las naciones en el esfuerzo por la victoria final, acercando voluntades. Todas sus horas, toda su voluntad, todas sus energías, toda su inteligencia, estaban concentradas en la idea de ganar la guerra a los barbares, acercar la victoria total para hacerla menos dolorosa y organizar la reconstrucción postbelga.

Si le parece a la Honorable Cámara, así se acordará.

El señor SECRETARIO. — Dice el Mensaje de

S. E. el Presidente de la República:

"CONCIUDADANOS DEL SENADO Y DE LA

CAMARA DE DIPUTADOS:

El Gobierno de la República considera que la

súbita muerte de Franklin D. Roosevelt, Pre-

sidente de los Estados Unidos de Norteamérica,

Nación que lo contara entre sus más eminentes

a las que aún continúan viviendo bajo el terro

y la opresión.

El desaparecimiento de la alta esfera universal

significa la mayor pérdida que puede sufrir a las

Naciones Unidas y a todos los pueblos libres del

mundo amantes de la paz.

La magna figura del Presidente Roosevelt

es el símbolo de la democracia de los pueblos

grandes y pequeños que luchan por la libertad y la dignificación humanas, en mérito de que el

muñeco ese verdadero Evangelio que se ha ll

amado de las Cuatro Libertades, en lustro me

diplomático y simbólico de la Carta del

Atlántico y de los acuerdos de Teherán y de Cr

mena; en legítima retribución por haber logrado

reemplazar la desconfianza entre las naciones por

el espíritu de entendimiento pacífico, en años

planos de solidaridad y cooperación. Inductivos

al mejoramiento de la vida de los hombres.

Nuestra patria y en forma muy especial este

Gobierno, tuvieron el honor y la excepcional ven

tura de encontrar en el Ilustre Ex Mandatario un

amigo tan sincero como comprensivo e inva

rioso que escuchó con atención y cariño

que jamás escuchó para Chile la ayuda material

de su poderosa colectividad y el estimulo espir

tuval de su inmensa fe en el triunfo de los ideales

de progreso humano sobre la violencia, la tiran

ía y la injusticia.

Comprendió el gran Presidente la historia ho

norable y alta de nuestro pueblo, pequeño en su

RECATADA PUEDE ALCANZAR LA VICTORIA EN EL CLASICO "CUERPO DE BOMBEROS", ESTA TARDE

Este tarde se realizará en el Club Hipico de Santiago una reunión en homenaje y a beneficio del Cuerpo de Bomberos. Como carrera central el clásico que lleva el nombre de la institución que tiene el nombre de la Carrera de Padre Negro, agricultor, Quintiliano, Livorno, Royal Statute, Letrado, Godoy y Minorca. Brillante promete ser la reunión de esta tarde en honor y beneficio del Cuerpo de Bomberos.

APRECIACIONES

En primer lugar, daremos nuestra acostumbrada apreciación sobre la carrera principal, vale decir el Clásico "Cuerpo de Bomberos", prueba que seguramente ganará con el favorito, pero sin darse por seguro, ya que se disputará en séptimo lugar del programa y en la cual anunciamos su participación 17 días anteriores.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

TERCERA CARRERA

Corresponde esta carrera a honor de la memoria de otro mártir de los caballos, don José Bess. Se trata de la tercera de la serie de carreras sobre 1.300 metros que han dispuesto para la memoria de este sacerdote, que falleció el año pasado.

Entre los 17 adversarios, pese a la buena forma en que se distinguen los kilos, hay algunos que destacan especialmente. De ellos nos citamos los que aparecieron en la pista que integraron la fórmula que nos presentó el organismo.

RECATADA. — No corre desde la reunión de 14 de febrero, fecha en que consiguió un triunfo con el jinete Pérez. Tiene 1.300 kilos y el jinete Pérez (46). Cuarto en 14/20. Zofero (47). Anteriormente a esa fecha había estado realizando actuaciones muy recomendables, actuaciones que le permitieron ganar el clásico a los cuales dispuso más generalmente. Esta vez, la personalidad de Fernando León hace su regreso con 52 kilos y luciendo un estreno de 1.300 metros completos de lo mejor de su clase.

Entre los 17 adversarios, pese a la buena forma en que se distinguen los kilos, hay algunos que destacan especialmente. De ellos nos citamos los que aparecieron en la pista que integraron la fórmula que nos presentó el organismo.

DICHOTTO. — He aquí un elemento que también es de lucir de estupendas aptitudes, aun cuando no las evidencia con regularidad. Sin embargo, tenemos informes para suponer que esta tarde exhibirá una de sus más bellas actuaciones, muy recomendables, que le permitirán ganar el clásico a los cuales dispuso más generalmente. Esta vez, la personalidad de Fernando León hace su regreso con 52 kilos y luciendo un estreno de 1.300 metros completos de lo mejor de su clase.

NEREIDA. — La otra personalidad que ha sido poniendo de manifiestos excepcionales condiciones para tiros medios; en su última

reunión, finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

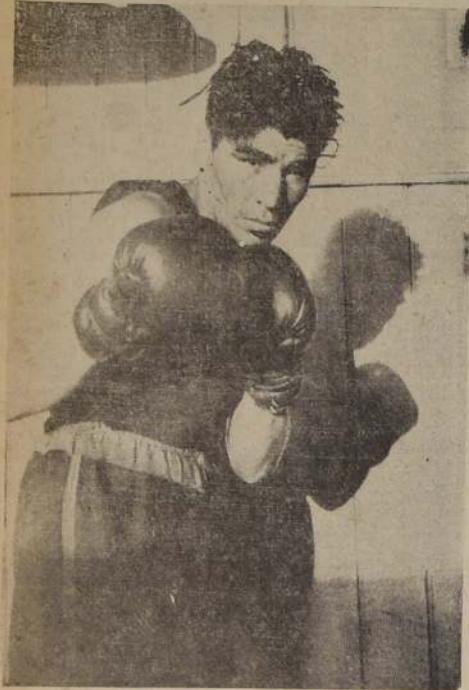
que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hacemos nuestro favorito dejando a Pericel y Chiantro para los lugares secundarios. Sobre éstos quedan sugerencias que no llevan mis buenas referencias.

APRECIACIONES Y PRONOSTICOS

actuación finalizó tras Teodolito

que demostró estar volviendo a recuperar antiguas condiciones. El público de Juan Carrasco parece haber olvidado sus malas actuaciones en el año pasado con lo cual hoy su rendimiento es mayor. Desde luego lo hac

Carrillo tiene méritos para ganar hoy a Buccione



Humberto Buccione, el fuerte rival de Carrillo

LOS RIVALES OPINAN

En la víspera del encuentro de esta noche entrevistamos a los contendores a fin de conocer la opinión que tenían ambos de su rival y las posibilidades de triunfo con que llegarán esta noche al ring del Teatro Caupolicán.

CARRILLO

Espero la pelea con Buccione con plena fe en su resultado y desarrollo. Espero ofrecer un encuentro interesante, en el que los aficionados aplaudirán mi verdadero estado actual. En los entrenamientos he podido constatar que no me faltaré el principal, la resistencia, para mantenerme ante un adversario de la tenacidad combativa de Buccione.

BUCCIONE

Me ha formado un concepto cabal de la importancia que tiene para mí la pelea con Carrillo, y es por esa que pocas veces he gastado más esfuerzo en mis entrenamientos. Sé que tengo un compromiso difícil, por la habilidad de mi rival, pero no le temo y tengo la seguridad de dominarlo mediante un esfuerzo para mantener una ofensiva constante durante los diez rounds. Así, Carrillo tendrá que ceder después de la mitad de la lucha.

LOS QUE PELEAN HOY EN EL CUATRO NACIONES

Hoy a las 21.30 horas tendrá lugar la velada que debió haberse efectuado el sábado pasado y que por orden de la Asociación de Box de Santiago fue suspendida por duelo.

Esta competencia tendrá lugar en el ring de la calle Concepción N° 2008, cuya organización está a cargo del Directorio del Cuatro Naciones, con César Sotelo del Real.

Rene Acuña del Cuatro Naciones con Raúl Muñoz del Fénix.

Carlos Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con Sergio Serrano del Green Cross.

Hugo Escudero del Cuatro Naciones con Germán Gutiérrez del C. Atlético.

Fabio Borda del Cuatro Naciones con Héctor Guerra del Corcel.

Arturo Aguilar del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Carlo Moreno del Cuatro Naciones con Sergio Holman del Corcel.

Jorge Vidal del Cuatro Naciones con René Rojas del Fénix.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con Manuel López del C. Atlético.

Roberto Núñez del Cuatro Naciones con José González del Caupolicán.

Industrias y Comercio

EL MERCADO DE VALORES

Un poco más mejorado que los días anteriores estuvo el mercado de valores en la Bolsa de Comercio de Santiago, registrándose numerosas transacciones en Puntiagüe, que fue el más cotizado.

Las transacciones alcanzaron a \$ 1.000 oro; \$ 400.000 nominales en bonos y 150 acciones.

Las fluctuaciones alcanzaron a 14 alzas en títulos, contra 1 baja en otras y 135 estancas.

El clero accusó mercado falso y con tendencia irregular.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

PRIMERA RUEDA

10000 Deuda 7-1. 84 100 Banco Hipotecario ... 368

150000 Pavimentación 7-1. 83 1/2 200 Chafaral, Myo. 3 ... 81 2/8

20000 Cala 6 3/4. 80 1/2 100 Lota, Myo. 3 ... 72

20000 Hipp. 6-1. 69 1/2 1500 Puntiagüe, Myo. 3 ... 23 3/4

20000 Cala 6 3/4. 72 1/2 6500 Puntiagüe, Myo. 3 ... 25 1/2

100 Lota, Myo. 3 ... 68 1/2 1200 C. Misión ... 20

15000 Hipp. 6-1. 68 1/2 1200 C. Misión ... 20

50 Punto. OD. 64 1/2 100 Vida 30 a 40.

230 Cartuchos ... 35 1/2 1000 Puntiagüe 35 1/4 a 38 1/2.

40 Cls. 33 1/2 Sed. Vida 30 a 40.

200 Copecos ... 32 1/2 Tel. Salto 33 a 33 1/4.

200 Gas ... 32 1/2 Vestuarios 21 1/4 a 21 3/4.

200 G. 61 100 Yarur, Myo. 3 ... 138

1000000 Metal. 100 FUELA DE RUEDA DE LA TARDE

35 Madrid, OD. 12 1/4 1000000 Metal. 100

300 Mecanica, Abr. 19 ... 35 1/2 1000000 Metal. 100

600 Sonajera, Abr. 19 ... 30 1/8 1000000 Metal. 100

400 Tel. Salto ... 33 1000000 Metal. 100

600 Vaporera, Abr. 19 ... 154 1000000 Metal. 100

600 Vapores, Myo. 3 ... 151 1000000 Metal. 100

2000 Vapores, Myo. 3 ... 151 1000000 Metal. 100

500 Vida 30 a 40. 170 1000000 Metal. 100

100 Se. Marillina, 120 1000000 Metal. 100

1000 Seg. Nacional, OD. 130 1000000 Metal. 100

OPERACIONES FUERA DE RUEDA DE LA MARANA

1000 Oro 1000000 Metal. 170

15000 Pavimentación 7-1. 87 1000000 Metal. 170

7000 Hipp. 6-1. 69 1/2 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Myo. 3 ... 70 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/2 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170

200 Chafaral, Abr. 19 ... 67 1/4 1000000 Metal. 170